Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

Sự thay đổi mới đây sẽ tốt đẹp hay không, từ ba hôm nay dân chúng chờ đợi

XIN QUỐC-TRƯỞNG VÀ T.H.Đ.Q.G. LÊN TIẾNG

NĂM THỨ I — SỐ 179 GIÁ 2 ĐỒNG NGÀY THỨ NĂM 29-10-1964 (NGÀY 24 tháng 9 Giáp-Thìn)

Chính Luận

Tranh đấu cho Tự-Do Dân-Chủ tiến tới Thống-Nhất Hòa-Bình

Chủ Nhiệm kiêm Chủ Bút : ĐẶNG-VĂN-SUNG • 86 Lê-Lai — Sàigòn — Đ.T. 25.528 • Thư Ký Tòa Soạn : TỪ-CHUNG

* Đường lối lãnh đạo mới ra sao ?
* Quốc Trưởng đang chọn Thủ tướng theo những tiêu chuẩn nào ?

ĐẶNG VĂN SUNG

Những chuyện thay đổi trên sân khấu chánh trị của ta trong mấy hôm nay là những chuyện thay đổi vô cùng quan trọng.

Bởi vì đó không phải chỉ là một số nhân vật ở các vai trò then chốt thay đổi, mà chính cả một bộ thống chánh quyền thay đổi, cả một đường lối cách mạng thay đổi.

Sự thay đổi đó có thật tốt đẹp hay không ? có sẽ mang lại được cho cuộc cách mạng một hướng đi rõ rệt hơn không ? có sẽ đưa quốc gia ra khỏi tình trạng bế tắc hiện tại hay không ? Đó là những điều mà quốc dân đang nóng lòng muốn biết.

Và sự thay đổi đó tốt đẹp đến đâu ? đó là điều mà tất cả các nhân vật được chọn ra thay thế các tướng lãnh phải cố gắng hết mình để chứng tỏ với quốc dân.

Thế mà các việc thay đổi quan trọng đó đã xảy ra một cách hầu như không kèn không trống, quá ư là lặng tiếng im hơi.

Quan trọng nhất là hai việc : một vị Quốc Trưởng «dân sự» mà ta đã có, và một Chánh phủ dân sự sắp thành lập nay mai.

Ở vai trò Quốc Trưởng, chúng ta đã có một nhà cách mạng lão thành mà uy tín đạo đức đã được mọi người công nhận. Điều mà ta chờ đợi, sau hơn 10 năm cách mạng phiêu lưu, là một *đường lối lãnh đạo sáng suốt và vững vàng*, đem lại cho cách mạng một hướng đi và đem lại cho quốc dân lòng tin tưởng.

Quốc trưởng nhậm chức đã ba hôm nay. Đã ba hôm nay dân chúng đang nóng lòng chờ đợi những lời tuyên bố để được biết đường lối lãnh đạo cách mạng sẽ thay đổi ra sao. Và thiết tưởng không nên để cho dân chúng phải đợi chờ lâu quá.

Hành động quan trọng đầu tiên của Quốc Trưởng là thành lập Chánh Phủ *mới* để thay thế cho cho Chánh Phủ Nguyễn Khánh đã từ chức. Chánh phủ tương lai là chánh phủ dân sự, nhưng là một chánh phủ dân

A xem tiếp trang 4

Quốc-Trưởng vẫn chưa CHỌN ĐƯỢC THỦ TƯỚNG

SÀIGÒN.— Cho tới nay vẫn chưa có Thủ Tướng để lập chính phủ mới, và Quốc trưởng Phan khắc Sửu vẫn đang tiếp tục thăm dò ý kiến để chỉ định Tân Thủ Tướng.

Nguồn tin trong giới cao cấp cho rằng có 4 nhân vật được coi như có nhiều hy vọng được chỉ định vào ghế Thủ Tướng. Đó là : ông Đô Trưởng Trần văn Hương, ngoại trưởng Phan huy Quát, Tổng trưởng

P xem tiếp trang 4

Tân Quốc Trưởng TIẾP ĐẠI SỨ MỸ

SÀIGÒN.—Sáng 27-10 ông Maxwell D. Taylor, Đại sứ Hoa Kỳ, đã tới thăm ông Phan khắc Sửu, tân Quốc Trưởng Việt Nam Cộng Hòa.

Đại sứ Taylor cùng đi với ông Melvin L. Manfull, Cố vấn Tòa Đại sứ, đã được Quốc trưởng

C xem tiếp trang 4

Sau khi cho phi cơ và 100 xuồng xâm phạm đất Việt-Nam

CAO - MIÊN LẠI ĐE DỌA
THỪA NHẬN HÀ-NỘI VÀ «G.P.M.N.»
Cao Miên thú nhận bắn hạ một máy bay Mỹ

Theo tin Mỹ, Cao Miên lại vừa lên tiếng đe dọa cắt đứt ngoại giao với Mỹ, thừa nhận Cộng sản Bắc Việt và phong trào gây loạn ở Miền Nam Việt Nam, sau khi Cao Miên vu không rằng quân đội V.N.C.H. và cố vấn Mỹ xâm phạm lãnh thổ họ. Đồng thời Cam Bốt cũng thú nhận tối thứ hai vừa rồi họ đã nhắm bắn một máy bay V.N.C.H trong khi bay gần biên giới đồng thời thú nhận bắn hạ một máy bay Mỹ ở vùng Quảng Đức làm tử thương 8 người Mỹ.

Dưới đây là tin tức chiến sự mấy ngày qua.

SÀIGÒN.— Theo bản tin chiến sự phổ biến ngày 27-10-1964, sau đây là kết quả các cuộc hành quân và tình hình tại các vùng chiến thuật trong mấy ngày qua :

Vùng I Chiến thuật

TIỂU KHU THỪA THIÊN.— Kết quả hành quân « Lam Sơn 127 » tại vùng 10 cây số Đông Nam Phong Điền khai diễn từ ngày 5-9-1964 đến ngày 26-10-1964 :

ĐỊCH : 46 V.C chết tại chỗ, 20 chết mang đi, 12 bị bắt sống, 60 tình nghi bị tạm giữ ; 1 đại liên Nga, 23 súng cá nhân, 12 lựu đạn một số mìn và đạn được bị tịch thu.

TA : 10 tử thương, 12 bị thương 2 trung liên, và 10 súng cá nhân bị mất.

TIỂU KHU QUẢNG NGÃI : Kết quả hành quân « Tự Lực III » tại vùng Vạn Tây 12 cây số Bắc Tây Bắc Đức Phổ khai diễn từ ngày 25-10-1964 đến ngày 26-10-64 :

Địch : 35 Việt cộng chết tại chỗ, 44 tên khác bị bắt sống : 9 súng cá nhân bị tịch thu.

Ta : 6 tử thương, 22 bị thương. Vũ khí bảo toàn.

Vùng 2 chiến thuật

TIỂU KHU PHÚ YÊN : Lúc 23 giờ 30 ngày 25-10-1964, ta chạm súng với 1 Đại đội Việt cộng tại vùng 12 cây số Nam Tây Nam Tuy Hòa gây cho địch 30 tên chết và bị thương mang đi, 1 carbine bị ta tịch thu. Bên ta có 1 tử thương và 10 bị thương.

S xem tiếp trang 4

Si-Hà-Núc muốn trở lại ngôi vua

NAM VANG.— Trong buổi họp hôm thứ hai với tất cả các nhân vật trọng yếu trong vương quốc để thảo luận về các biến cố biên giới Miên-Việt, cựu vương Sihanouk, quốc trưởng Cam-bốt đã yêu cầu Hội Đồng vương quốc hãy họp lại nay mai để bầu một ông vua cho xứ Cam-bốt.

D xem tiếp trang 4

Cụ Chữ hay Cụ Nam

TÂN CHỦ TỊCH Thượng Hội Đồng Quốc Gia

SÀIGÒN.— (27/10) Hôm nay, bác sĩ Nguyễn xuân Chữ đã được bầu làm Chủ tịch Thượng Hội Đồng Quốc Gia. Bác sĩ Chữ thay thế ông Phan khắc Sửu, cựu chủ tịch THĐ, nay là Quốc trưởng.

Theo bản hiến chương lâm thời, 17 Hội viên trong Thượng Hội Đồng Quốc Gia sẽ giữ vai trò của Hạ nghị viện hoặc Quốc Hội sau khi Quốc Dân Đại Hội được triệu tập. Trong thời gian đó THĐ được giao phó trách nhiệm triệu tập Quốc Hội Lâm Thời trong thời hạn hai tháng.

O xem tiếp trang 4

TRIỆT ĐỂ ỦNG HỘ CHÍNH PHỦ DÂN SỰ

Quân đội sẵn sàng chặn đứng *mọi cuộc binh biến và biểu tình*
nhằm lật đổ Chính Phủ Dân Sự mới thành lập

SÀIGÒN.— «Quân Đội ủng hộ Chính phủ Dân sự và sẵn sàng ngăn chặn mọi cuộc binh biến cũng như gây loạn nhằm chống lại Chính phủ Dân sự».

Thiếu tướng Nguyễn cao Kỳ, Tư Lệnh Không Quân, đã tuyên bố như thế trong một cuộc phỏng vấn dành riêng cho nhật báo Anh ngữ « The Saigon Post », sau khi dự cuộc họp Tướng lãnh tại Vũng Tàu cuối tuần rồi.

Thiếu Tướng Nguyễn cao Kỳ tuyên bố rằng Quân Đội hoàn toàn ủng hộ Chính Phủ Dân Sự do Quốc Trưởng Phan khắc Sửu lãnh đạo và riêng ông, Thiếu tướng Kỳ cũng đã cam kết với Tân Quốc Trưởng là Không Quân sẽ cố gắng phòng ngừa mọi cuộc binh biến nhằm chống lại Tân Chánh phủ.

Thiếu Tướng Kỳ cho biết rằng sự ủng hộ của Quân Đội còn nhằm

G xem tiếp trang 4

THEO KẾT QUẢ CÁC CUỘC THĂM DÒ DƯ LUẬN

Giôn - Xôn có nhiều hy vọng ĐẮC CỬ TỔNG-THỐNG MỸ

• Nga chưa định rõ thái độ về các vấn đề Đ. N. Á.
• Các phái đoàn Cộng sản Tây Âu đòi gặp Kút Xép

HOA THỊNH ĐỐN (AFP).— Trước ngày bầu cử Tổng thống Hoa Kỳ một tuần, các cuộc thăm dò dư luận tiếp tục cho thấy Tổng Thống Johnson có nhiều hy vọng hơn. Hai cuộc thăm dò của hai viện Gallup và Lou Harris cho thấy Tổng Thống Johnson được từ 64 đến 67 phần 100 số thăm, sánh với ô. Goldwater được từ 29 đến 34 phần trăm, trong toàn quốc.

Về bình diện địa phương, tại Nữu Ước, cuộc thăm dò của các báo « Daily News » của Mervin Field, ở California, của báo «Chicago Sun Times» ở Illinois, và ở xí nghiệp Belden ở Texas, đều cho thấy Tổng Thống Johnson được trên 60% còn ô. Goldwater không được tới 40%.

Về phần tuần báo «News Week» từng phỏng vấn 50 ký giả Mỹ chuyên môn, cho biết rằng các kết quả trung bình cho biết ô. Johnson được 45 thăm tại cử tri đoàn, trên một đa số có sẵn 270 thăm, sánh với 84 thăm cho ô. Goldwater. Tuần báo « Time » cũng cho rằng ứng cử viên Dân chủ được 459 thăm sánh với 43 thăm cho ứng cử viên Cộng Hòa. Sau hết, báo « US News and World Report » cho rằng Tổng thống mãn nhiệm được 362 thăm sánh với 48 thăm cho thượng nghị sĩ miền Arizona, trong khi có 128 thăm không ý kiến. Như vậy, đa số đã đảm bảo cho sự thắng lợi của ô. Johnson.

Thái độ Nga về Đ.N.A.

MẠC TƯ KHOA (AFP).— Chiều 27-10, Ngoại trưởng Nga, Andrei Gromyko quả quyết rằng « chưa

T xem tiếp trang 4

TT Nguyễn Khánh tạm biệt quốc dân

SÀIGÒN.— Tối thứ ba ngỏ lời tạm biệt quốc dân, Trung tướng Nguyễn Khánh đã kêu gọi đồng bào cùng nhau các chính đảng, đoàn kết chặt chẽ để cứu đất nước khỏi hiểm họa Cộng Sản. Trung tướng cũng ngỏ lời kêu gọi các nước bạn tăng cường sự giúp đỡ cho tân Chính phủ V.N.C.H

E xem tiếp trang 4

Bộ Chỉ Huy Tối Cao Quân Lực cải chính :

KHÔNG CÓ CHUYỆN BẦU T.T. KHÁNH làm Tổng Tư Lệnh Quân Lực
vì như vậy là trái với Hiến Chương Tạm Thời

SÀIGÒN.— (27/10).— Tối qua đài phát thanh Sàigòn loan báo rằng Bộ Chỉ Huy Tối cao Quân lực đã ra thông cáo phủ nhận tin nói rằng Trung tướng Khánh được bầu làm Tổng Tư lệnh quân lực V.N.C.H.

Theo đài phát thanh Sàigòn thì bản thông cáo nói rằng cuộc hội họp của các sĩ quan cao cấp tại Vũng Tàu chỉ là để thảo luận về những hoạt động của quân đội sẽ được thực hiện vào những ngày đầu sau khi chính quyền được trao trả lại cho dân sự. Bản thông cáo còn nói không thể có một cuộc bầu cử như vậy, bởi như thế là đi ngược với bản Hiến Chương tạm thời.

Điều 13 của bản Hiến Chương quy định rằng vị Quốc Trưởng là Tổng Tư lệnh tối cao quân lực VNCH, Quốc trưởng sẽ chỉ định vị Tổng Tư lệnh Quân lực, sau khi hỏi ý với Thủ Tướng.

H xem tiếp trang 4

Thanh niên 19t. phải trình diện

SÀIGÒN.— Tòa Đô Chánh thông cáo :

Hội đồng kiểm tra trưng binh bổ túc Đô thành niên khóa 1964 sẽ bắt đầu hoạt động kể từ 5-11-1964 và kết thúc vào ngày 20-11-64.

Những thanh niên thuộc các hạng tuổi dưới đây (kể cả thanh niên Việt gốc Hoa) dù được hoãn dịch hay không đều phải trình diện Hội đồng Kiểm tra Trưng binh :

— Thanh niên sanh năm 1945 (sanh trong khoảng từ 1-1-1945 đến 31-12-1945).

— Các thanh niên đã được Hội đồng Kiểm tra trưng binh các năm trước cho triển hạn vì lý do sức khỏe (có thể trưng binh máu xanh).

Thanh niên các hạng tuổi kể trên sẽ tự động đến trình diện Hội đồng kiểm tra trưng binh bổ túc Đô thành. Trong trường hợp không thể đến trình diện được có thể nhờ người đại diện theo pháp lý (cha mẹ hay thủ hộ) thay mặt trước Hội đồng kiểm tra trưng binh.

Những thanh niên sanh năm 1945 đã khai lược giải cá nhân tại các tỉnh, thành khác, nay đến cư ngụ tại Sàigòn và đã lập tờ khai gia đình hợp lệ, có thể đến Tòa Hành chánh Quận (nơi cư ngụ) xin làm thủ tục trình diện Hội đồng nói trên.

K xem tiếp trang 4

Quân Đội sẽ tổ chức tại sân Cộng Hòa

ĐẠI HỘI ĐIỀN - KINH THỂ - THAO
kéo dài từ 7 đến 14 tháng 11

SÀIGÒN.— Đại Hội Điền Kinh Thể Thao Quân Đội sẽ được tổ chức từ 7 tới 14 tháng 11 tới đây.

Trước đây hàng năm các Vùng chiến thuật luân phiên nhau tổ chức nhưng từ năm 1962 thượng cấp quyết định cứ 2 năm tổ chức một lần và chính ra năm nay do Vùng II Chiến thuật tổ chức tại Pleiku nhưng vì Vùng II đang bận nhiều cuộc hành quân nên Phòng Quân Huấn Tổng Tư Lệnh cho tổ chức kỳ này tại Sàigòn từ 7 tới 14 tháng 11 năm 1964 và 8 phái đoàn lực sĩ đại diện cho các binh chủng và các vùng chiến thuật là Không quân, Hải quân, Biệt Khu Thủ đô, Địa phương quân, vùng I, vùng II, vùng III và vùng IV Chiến thuật sẽ tham dự đại hội điền kinh lần này tại vận động trường Cộng Hòa.

— Các đơn vị sẽ tranh đấu cho lãnh thổ đồn trú, Thủy Quân Lục Chiến tranh đấu cho Hải quân, Trường Bộ Binh và Trung Tâm Huấn Luyện Quang Trung tranh đấu cho vùng III Chiến thuật.

— Bộ Tổng Tư Lệnh, các Nha sở Trung ương tranh đấu cho Biệt Khu Thủ Đô.

Đây là Đại hội Điền kinh lần thứ 7 kể từ năm 1957 tới nay, và là lần thứ 3 tổ chức tại Thủ Đô Sàigòn, lần thứ nhất vào năm 1958, lần thứ 2 vào năm 1959.

Các bộ môn điền kinh gồm có : Chạy, nhảy, ném tạ, ném dĩa, ném lao, bơi lội, gồm đủ loại.

Các bộ môn thể thao : có bóng tròn, bóng chuyền, bóng rổ, bóng bàn, vũ cầu, quần vợt và xe đạp.

Về phần giải thưởng : Giải cá nhân và điền kinh đều được tặng huy chương.

— Giải thưởng cá nhân xuất sắc để tưởng thưởng các lực sĩ hoặc đấu thủ xuất sắc đạt nhiều giải thưởng về điền kinh lẫn thể thao, cá nhân xuất sắc ít nhất phải tham dự 3 trận đấu về thể thao mới được lựa chọn.

— Thưởng cúp cho các giải toàn đội.

— Về ngân khoản mỗi phái đoàn tham dự được trợ cấp 10.000đ.

N xem tiếp trang 4

Nhân kỷ niệm Cách Mạng

Phóng thích thêm 545 NGƯỜI

SÀIGÒN (PBC).— Nguồn tin chính xác vừa cho biết : để tỏ lượng khoan hồng của Chánh Phủ Cách mạng, nhân ngày kỷ niệm 1-11-64 sắp tới, Trung Tướng Nguyễn Khánh đã ký quyết định phóng thích thêm 545 can phạm làm đường lạc nẻo và hiện can, cơ quan hữu trách đã được chỉ thị lo lập hồ sơ các can nhân.

Như vậy từ ngày Cách mạng thành công, từ ngày Ngô triều bị lật đổ Chánh quyền cách mạng đã phóng thích được 40.314 can nhân, và tổng số tính đến ngày 1-11-64 là 40.859 người. (PBC)

HỘI CQNVN VẤT VẢ : Vừa được phép họp LẠI BỊ RÚT PHÉP NGAY

SÀIGÒN.— Sáng 25-10, sau khi đã được giấy phép của Tòa Đô chính Hội Cựu Quân Nhân Yêu Nước tổ chức một buổi đại hội tại rạp Thống Nhất để bầu Ban chấp hành mới có trên 500 hội viên tham dự. Nhưng giữa lúc đại hội đang thảo luận thì cảnh sát đến cho ông chủ tọa buổi đại hội biết có lệnh thu hồi giấy phép của đại hội kể trên và yêu cầu ngưng cuộc họp. Ông Chủ tọa nói rằng đã trót triệu tập hội viên và đang nhóm họp, vậy xin để cho đại hội tiếp tục, nhưng sẽ rút ngắn thời gian lại. Sau nhiều lần yêu cầu ngưng họp không kết quả, nhân viên Cảnh sát đã lập biên bản nội vụ. (CC)

TIN TÒA MẶT TRẬN

Vì xích mích nhỏ bắn chết người

SAIGON.— Tòa án Mặt Trận vùng III Chiến thuật vừa xử vụ « nổ súng giữa 2 nhân viên công lực ». Theo cáo trạng thì tối 26-7-64, người ta bỗng nghe bên hông rạp Quốc Thanh (có các quán nước) có nhiều tiếng nổ. Khi nhân viên chức trách tới thì đã có một người chết. Hung thủ là Trung sĩ Quân Cảnh Nguyễn Ngọc Nghĩa. Ông Nghĩa bị bắt và khai giữa ông và nạn nhân (công an viên Lê văn Bách) có xích mích. Giờ nói trên hai bên gặp nhau trong quán rượu. Ông Bách rút súng trước, nên ông Nghĩa mới nóng rút súng bắn ngay. Ông Nghĩa bị truy tố ra tòa mặt trận vùng III. Trước tòa bị can giữ nguyên lời khai. Tòa phạt Nghĩa [illegible]

TRUYỀN ĐƠN RẢI TRONG RẠP CHIẾU BÓNG ĐẠI ĐỒNG

SÀI GÒN.— Lúc 10 giờ 30 đêm 25-10, có kẻ nào lén rải truyền đơn V.C. trong rạp chiếu bóng Đại Đồng ở đường Cao Thắng. Nhân viên cảnh sát được báo tin đến nơi tịch thu truyền đơn và có 9 người bị mời về bót để điều tra vì họ bị tình nghi rải truyền đơn nói trên. (C.C)

— Lúc 12 giờ 30 trưa 26-10, người ta đi trên cầu Palikao (quận 6 Chợlớn), thấy 1 số truyền đơn và 1 trái lựu đạn của kẻ vô danh nào đặt ở trên cầu. Cảnh Sát quận 6 hay tin tới nơi tịch thâu truyền đơn và lựu đạn đem về bót, mới hay trái lựu đạn thì bằng đất. (S.S)

BỊ TÌNH NGHI HOẠT ĐỘNG CHO V.C 1 LƠ XE BỊ BẮT

CHỢ LỚN.— Đêm 25-10 vừa qua, nhân viên tuần tiễu đón xét xe cộ lên xuống trên đường Cần giuộc (Chợlớn), có bắt 1 lơ xe Nguyễn văn B. (29 tuổi, ngụ tại xã Thanh Đức Long an), về tội tình nghi hoạt động cho V.C. B. bị mời về cơ quan an ninh tạm giữ để điều tra (C.C)

SÚNG NỔ Ở NHÀ BÈ, 1 NGƯỜI TRÚNG ĐẠN CHẾT

GIA ĐỊNH.— Đêm 25 rạng 26-10, nhiều loạt súng nổ trên đường Nhà Máy Vấn Kiều (Nhà Bè Gia Định), liền đó, nhà chức trách tới nơi điều tra thì thấy cậu Ngô văn Mẹo (25 tuổi, dân phu, ngụ tại đường nói trên) bị đạn xuyên qua bụng nằm gục trên đường. Nhà chức trách cho chở cậu Mẹo vào bịnh viện cứu cấp, nhưng qua trưa 26-10 thì cậu này tắt thở. (C.C)

TỰ TỬ HAY VÌ BỆNH ?

BIÊN HÒA.— Chiều 24-10, ông Trung (nhân viên nhà ngủ D-H ở chợ Biên Hòa) có phát giác một thanh niên uống thuốc độc tự tử trong phòng ngủ số 6. Kẻ chán đời được chở vào bịnh viện cứu cấp. Tại đây, người ta được biết thanh niên tên là Trần ngọc R. (22 tuổi, sinh viên Sư Phạm, ở đường Đoàn nhữ Hải Sàigòn). Nhờ sự tận tâm cứu chữa của nhân viên Y Tế Biên Hòa, chiều 26-10, cậu R. mới hồi tỉnh lại. Thân nhân cậu R. được báo tới lãnh cậu về vào sáng 27-10. Theo lời người nhà cậu cho biết thì không phải cậu quyên sinh mà cậu bị chứng nhức đầu và vào giờ nói trên cơn bịnh của cậu kéo tới và trong lúc hốt hoảng có lẽ cậu uống quá số lượng thuốc [illegible] (P.V)

[illegible]

BÁC-SĨ THƯỜNG-TRỰC — NGÀY THỨ NĂM 29-10-1964

(Trưa : 13 giờ đến 15 giờ. Chiều : 19 giờ đến 6 giờ sáng hôm sau)

B.S. Tương-chí-Lương	160, đại-lộ Khổng-Tử	CHOLON
B.S. Phạm-Doãn-Để	219, đường Võ-Tánh	SAIGON
B.S. Phạm-Huy-Sinh	180, đường Đinh-Tiên-Hoàng	SAIGON

ĐI TRONG GIỜ GIỚI NGHIÊM, 120 NGƯỜI BỊ BẮT

SÀIGÒN.— Đêm 25 rạng 26-10, nhân viên cảnh sát Đô thành đi tuần tiễu trên các đường trong Đô thành, có bắt 120 người vừa đàn ông, đàn bà đưa về bót để điều tra lý lịch, vì họ đi lại trong giờ giới nghiêm. (C.C)

4 BÀ LIÊN ĐỚI ĐỨC HÒA, BỊ TRUY TỐ RA TÒA

TÂN AN.— Ngày 27-10-64, ông Dự thẩm Tòa Long An đã truy tố bà Nguyễn thị M. (35 tuổi, Trưởng Ban Phong trào Liên đới Phụ nữ, vợ ông Cựu Quận trưởng Đức Hòa), về tội « Đồng lõa sang đoạt » tặng phẩm như lúa mì, sữa, mỡ cừu «,v.,..của cơ quan viện trợ Mỹ gởi cho Ký nhi viện Đức Hòa, (Hậu Nghĩa). Ngoài ra, Tòa cũng truy tố các bà Nguyễn thị H. (48 tuổi) Huỳnh thị C. (51 tuổi) và Nguyễn thị B. (49t.) Hội viên trong Ban chấp hành đoàn thể Phụ nữ Liên đới Đức Hòa, về tội sang đoạt các tặng phẩm kể trên, trị giá gần 100 ngàn đồng. (H.Th)

TAI NẠN LƯU THÔNG : 2 NGƯỜI CHẾT

SÀIGÒN.— Trưa 26-10, bà Lưu thị Mỹ (34 tuổi, nữ cán bộ xã hội, ở cư xá Phúc Thọ) đi làm về tới cửa căn nhà số 245 đường Hùng Vương (Chợ lớn), bị chiếc xe gắn máy tài số NDB-224 đụng vô đầu và bà Mỹ đã tắt thở khi được chở tới bịnh viện cứu cấp.

— Cũng khuya đêm nói trên, cậu Võ văn Sang (27 tuổi, buôn bán ngụ tại xã Phú Mỹ Tây Nhà Bè), cỡi chiếc xe gắn máy chạy trên đường Phú Xuân Nhà Bè, bị chiếc xe cảnh đụng bầm ngực, bể đầu. Nạn nhân được chở đến bịnh viện Sàigòn thì tắt thở. (C.C)

TIN THÊM VỀ VỤ CỰU GIÁO SƯ N Đ. BỊ QUẬT CHẾT

SÀIGON.— Trong số báo hôm qua chúng tôi có loan tin : Cựu Giáo Sư Nhu Đạo Võ ngọc Hoan tự Quang (29 tuổi), bị học trò Ng. văn T. (27 tuổi hiện là Giáo sư Huấn luyện viên Nhu Đạo tại trường Trung Tâm Quang Trung) quật té vỡ đầu chết. Nay có tin thêm cho biết, ông T. đã tới bót nạp mình. (S.S)

GỞI LỰU ĐẠN LÀM LỄ HỎI VỢ

TRÚC GIANG.— Ông Bảy Văn (ở xã An Phước quận Trúc giang) có 1 cô con gái vừa đúng 18 tuổi. Nhiều trai tráng trong làng ngấp nghé, nhưng ông chưa bằng lòng ai. Bỗng ngày 24-10 vừa qua ông có nhận được một gói đồ và một bức thư, mở ra xem thì thấy 1 quả lựu đạn, còn trong bức thư thì vỏn vẹn có mấy câu : « Thưa ba, con thương con gái của ba lắm, xin ba gả cho con, con xin gởi vật này đến để làm lễ vấn danh... » dưới thơ không đề tên họ gì cả mà chỉ vẽ hình 1 quả tim có mũi tên xuyên ngang. Xem thơ xong, ông Bảy liền ra chợ mướn nhà ở. (H.C)

ĐÁNH GHEN SÔI NỔI Ở ĐƯỜNG LÊ LAI

SÀIGÒN.— Tài xế Nguyễn văn M. (37 tuổi) có vợ là bà Võ thị N. (32 tuổi, ở đường Phan đình Phùng, Biên Hòa). Gần đây, ông M. lái xe chở hàng lên Sàigòn lại lấy thêm một bà nữa tên là Lưu thị H. (27 tuổi, ở đường Lê Lai với mẹ ruột). Đã mấy tháng nay, ông M. ở luôn nhà vợ hai không lai vãng gì về nhà cả và cũng không cấp tiền cho bà N. nữa. Bà N. dò la được biết chồng ở đường Lê Lai, chiều 27-10 bà đáp xe đò lên đánh ghen. Cả 3 vợ chồng và mẹ ruột bà H. đều u đầu sứt trán. (S.S)

MƯA LỚN TẠI HUẾ LIÊN TIẾP TRONG 3 NGÀY

HUẾ (VIX).— Vì các trận mưa lớn liên tiếp trong ba ngày từ 23 đến 26-10, nên nước nguồn đổ xuống mạnh làm ngập hầu hết các ruộng mới cấy trong tỉnh Thừa Thiên. Tại Huế, nước sông Hương lên cao làm ngập hoàn toàn đường bờ sông sau chợ Đông Ba trong đêm 26-10. Đập đá cũng bị ngập làm giá đoạn lưu thông. Trời mưa nhưng không gió to nên không gây thiệt hại về vật chất. Mưa đã tạnh và nước sông hạ dần

Bớt giờ giới nghiêm TRONG HAI NGÀY 31 VÀ 1

SÀI GÒN.— Phủ Thủ tướng vừa ra thông cáo như sau :

« Để kỷ niệm ngày Cách mạng được tổ chức rộn rịp và vui vẻ, Thủ tướng Chính phủ đặc biệt nới giờ giới nghiêm tại Đô Thành từ 2 giờ đến 4 giờ sáng trong 2 ngày 31-10 và 1-11-64.

Sàigòn ngày 27-10-64.

KẾT QUẢ XỔ SỐ KIẾN-THIẾT

Loại 10—D, DD và DDD

xổ tại Sài-gòn ngày 27-10-1964

Trúng một triệu đồng : 252.493

Những vé số trúng 100.000$
765.436 472.573 338.727
338.386 180.459

Những vé số trúng 50.000$
170.944 769.460 068.391
404.774 948.077

Những vé số trúng 10.000$
87.860 57.317 61.422
74.308 37.710 38.684

Những vé có 4 số tận cùng sau đây trúng 5.000$:
9.264 4.621

Những vé có 3 số tận cùng sau đây trúng 1.000$: 745

Những vé có 3 số tận cùng sau đây trúng 500$: 477

Những vé có 2 số tận cùng sau đây trúng 100$: 96

Những vé nào chỉ trật 1 số so với lô Độc Đắc 1 triệu đồng đều được trúng lô an ủi 2.000đ.

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiểu Đẳng)

CÔ GÁI ÁO VÀNG

Chuyện võ hiệp của TIỀN PHONG

(Tiếp theo)

HỒI THỨ BA MƯƠI BẢY

Bộ mặt thật của Ma Chủ

Mấy lời nói của Kiếm Thánh không khác gì tiếng chuông báo thức. Lúc ấy trong mười ba danh thủ, chỉ còn lại Băng Thiên Hiểu, Liễu Như Yên, Thiết Kiếm Chân Nhân, Diệu Âm công chúa mấy người thôi nhưng người nào người nấy nghe thấy Kiếm Thánh nói như vậy, đều lắc đầu thở dài cảm xúc vô cùng.

Vạn Kiếp Ma Chủ lẳng lặng giây lát, bỗng giơ tay lên bưng trống không một cái, một cái vòng bằng xương trắng treo ở dưới cổng chào bị vỡ tan tành.

Quần hùng không biết cử chỉ ấy của Ma Chủ có dụng ý gì, nhưng ai nấy thấy y có thần công như vậy, cũng phải kinh hoàng. Tiếp theo đó Ma Chủ liền bưng vỡ hết mười hai cái vòng chỉ còn lại một cái treo lơ lửng, và bay trước gió thôi.

Hải Thiên Kiếm Thánh kinh ngạc vô cùng, chắp tay chào và hỏi Ma Chủ rằng:

— Xin hỏi Ma Chủ: Ma Chủ bưng mười hai cái vòng xương như thế có dụng ý gì? hay là chỉ muốn cho quần hào biết võ công của mình cao siêu?

Vạn Kiếp Ma Chủ hình như có vẻ cảm động, thở dài một tiếng và đáp:

— Mỗ triệu Vạn Kiếp đại hội này, là có ý hỏi một người trong mười ba danh thủ, sao trước kia lại thù oán với mỗ như thế và xem người đó sẽ trả lời mỗ ra sao? Ngờ đâu, vì đại hội này mà gây nên không biết bao nhiêu sự lôi thôi, phiền não và gây nên bao xác chết nằm ngổn ngang như thế này. Bây giờ mỗ nhận thấy người nào người này tu luyện được đến mức độ này không phải là chuyện dễ. Cho nên mỗ mới đặc biệt phá tan mười hai cái vòng kia đi chỉ giữ lại một cái vòng chính để phân biệt thôi.

Thanh Bình lại hỏi:

— Phân biệt như thế nào?

Vạn Kiếp Ma Chủ tay vào Quỉ Thủ Thiên Tôn và Huyền Băng Lão Mị rồi trả lời:

— Đại hội Vạn Kiếp này là chúng ta dùng nghiên cứu võ học với nhau, chỉ đến mức hơn thua thôi, chứ không ai được giết ai. Nhưng đến cuối cùng mỗ phải đấu với kẻ thù xưa và cái vòng đó là để dành cho một mình kẻ thù của mỗ.

Băng Thiên Hiểu vẫn chưa biết Vạn Kiếp Ma Chủ là ai, trong lòng hoài nghi vô cùng, liền xen lời hỏi:

— Chẳng hay kẻ thù của Ma Chủ là ai?

Vạn Kiếp Ma Chủ đưa mắt nhìn mọi người một vòng, rồi nhìn thẳng vào Băng Bang Chủ trầm giọng đáp:

— Là ngươi!

Thiên Hiểu ngạc nhiên vô cùng, gật đầu hỏi lại:

— Lão cũng biết kẻ thù của ngươi là lão, nhưng ngươi là ai? Lão với ngươi có thù với nhau từ hồi nào?

Ma Chủ lắc đầu đáp:

— Khi nào ta ra giữa sân đấu với ngươi, ta mới cho ngươi biết bộ mặt thật của ta.

Bất đắc dĩ Thiên Hiểu đành cau mày lại nói tiếp:

— Nếu vậy ngươi mau ra lệnh cho mọi người đấu tiếp đi...

Băng Bang Chủ vừa nói tới đó, thì Quỉ Thủ Thiên Tôn đã nhảy ra giữa sân nhìn lão Bang Chủ cười giọng quái dị và nói:

— Băng Bang Chủ! Năm xưa ở trên núi Tinh Thạch, Bang Chủ đã ban cho mỗ một chưởng, lúc nào mỗ cũng ghi nhớ trong lòng; Bây giờ chúng ta lại tái ngộ ở nơi đây, thế nào mỗ cũng phải xin Băng Bang Chủ chỉ giáo cho một thế tuyệt học.

Thiên Hiểu đang định bước ra, thì Thiết Kiếm Chân Nhân đã đứng dậy mỉm cười nói:

— Bang chủ, người mạnh nhất của đối phương hình như Vạn Kiếp Ma Chủ. Xin Bang chủ hãy đợi chờ một lát nữa để đấu với kẻ địch của trận này xin nhường cho bần đạo đối phó.

Thiên Hiểu cũng biết Vạn Kiếp Ma Chủ có võ công không kém gì mình, cho nên y thấy Thiết Kiếm Chân Nhân nói như vậy, liền gật đầu đáp:

— Chân Nhân đã muốn ra trận thì phải cẩn thận, tả chưởng của đối phương đã luyện môn Chảo Hồn Quỉ Thủ.

Thiết Kiếm Chân Nhân gật đầu rồi thủng thẳng bước ra chào một cái, mỉm cười nói:

— Bần đạo ngưỡng mộ đại danh đã lâu, ngày hôm nay mới may được gặp.

Qui Thủ Thiên Tôn thấy Thiên Hiểu không đích thân xuất trận, tuy hơi thất vọng, nhưng biết Thiết Kiếm Chân Nhân là một trong mười ba danh thủ đương thời, kiếm pháp rất tinh xảo, nên y cũng không dám khinh thường, vội chắp tay chào mỉm cười đáp:

— Mỗ cũng ngưỡng mộ Thiết Kiếm vô song của Chân Nhân đã lâu, mong Chân Nhân không tiếc tay chỉ giáo cho vài thế!

Hồng Tiểu nghe hai người nói xong, liền khẽ cười và nói với Diệu Âm công chúa rằng:

— Công chúa! vừa rồi trong trận đấu sát khí đằng đằng, bây giờ thì lại khiêm tốn có lễ phép quá...

Không đợi chờ Hồng Tiểu nói dứt, Diệu Âm công chúa đã lắc đầu mỉm cười đáp:

— Mạnh cô nương đừng có thấy bộ mặt bên ngoài của họ kiểm hòa mà tưởng họ đối xử với nhau nhã nhặn đấy! Phải biết trái lại, họ ác sát khí hơn những trận trước nhiều.

Hồng Tiểu vừa cười vừa hỏi:

— Vừa rồi Vạn Kiếp Ma Chủ đã tỏ rõ; Chỉ có trận đấu của y với Băng Thiên Hiểu là vì có thù với nhau mới có sự chém giết lẫn nhau thôi, còn những trận đấu khác thì không ai được đả thương ai cả. Nếu Qui Thủ Thiên Tôn hay là Huyền Băng Lão Mị dám ỷ thị tài ba đả độc của chúng mà sát giết chóc, thì phen này tôi phải dùng ba môn thần công, để xem oai lực Đăng Ma của mấy môn đó như thế nào? Chẳng hay công chúa bảo có nên không?

Trong khi nàng đang nói, thì trong đấu trường hai người đấu với nhau đã kịch liệt không thể tưởng tượng được. Thật ra Thiết Kiếm Chân Nhân nghe thấy Qui Thủ Thiên Tôn muốn lãnh giáo kiếm thuật của mình, vội rút thanh kiếm ra trả lời rằng:

— Bần đạo xin tuân lệnh!

Qui Thủ Thiên Tôn thấy đối phương đã rút trường kiếm ra, y cũng vén áo lên lấy một môn khí giới dị hình ra. Món khí giới này của y kỳ lạ lắm, tất cả quần hùng chưa hề được trông thấy bao giờ. Thì ra đó là một cái bao tay thật lớn đeo vào tay phải, mỗi ngón tay dài bằng thước rất sắc bén, trông không khác gì một bàn tay thật lớn.

Thiết kiếm Chân Nhân bôn tẩu giang hồ lâu năm, chưa hề thấy ai lại sử dụng khí giới kỳ lạ như vậy, liền giật mình kinh hãi và không dám coi thường đối phương nữa.

Triều Thanh Bình đứng xem một hồi mới thất kinh nói với Chân Chân rằng:

— Chân nhi, chỉ sợ Thiết Kiếm Chân Nhân hôm nay khó mà thoát khỏi tai kiếp.

Chân Chân biết Thiết Kiếm Chân Nhân là một người không gây nên một tội ác gì cả, nghe nói liền cau mày hỏi lại:

— Ân sư đã nhận xét thấy Qui Thủ Thiên Tôn có độc kế gì chăng?

Thanh Bình lắc đầu đáp:

— Sư phụ nghĩ đến nên khí giới của Qui thủ Thiên Tôn là làm bằng một thứ cát gọi là Tía Kim Sa ở đài Tây [illegible] tiếp chế thành, trừ bảo kiếm truyền cổ ra thì không còn đao kiếm nào chém gãy được nó. Nó lại có tẩm thuốc độc rất mạnh, kẻ địch va người là người đó chết liền và còn khóa được khí giới của đối phương nữa.

— Vật này lợi hại và độc như vậy, sao y không làm hai cái, có phải càng mạnh thêm không?

— Con có biết đâu khí giới này tên là Thiên Ma Chảo, người sử dụng nó một tay kia thế nào cũng phải luyện một môn công lực tuyệt độc. Vì đối phương thấy khí giới kỳ lạ thế nào cũng chém chỗ phòng bị, rồi y thừa cơ người ta không chú ý đến tay không của y là y hạ sát ngay.

Kiếm Thánh mới nói tới đó thì hai người ở trong sân đã đấu được hai chục hiệp, thế công của họ nhanh vô cùng, chỉ trông thấy hình bóng chớ không được thấy bóng người.

Chân Chân xem một lát rồi lại hỏi Thanh Bình rằng:

— Thưa ân sư, chẳng hay Cao Tương và Mạc Tà của con có phá nổi Thiên Ma Chảo không?

— Đôi thần kiếm ấy là bảo kiếm số một số hai của thiên hạ. Thiên Ma Chảo làm sao chống đỡ nổi.

— Nếu vậy ân sư hãy đưa cho con hai thanh bảo kiếm đó.

Kiếm Thánh ngạc nhiên hỏi lại:

— Con sử dụng hai thanh bảo kiếm này không sợ Thanh Phong nhận ra là con hay sao?

— Tính mạng của người cho quan trọng hơn sự bí mật của [illegible]. Nếu Thiết Kiếm Chân Nhân nguy hiểm [illegible]. Vả lại Thanh Phong với Hồng Tiểu chỉ nhận ra [illegible]. Tuy nhiên thôi, còn con thì con chỉ sử dụng kiếm Mạc Tà thôi. Như vậy [illegible] người biết sao được.

Thanh Bình mỉm cười đưa hai thanh bảo kiếm cho nàng. [illegible] trong đấu trường đã đến tới giai đoạn rất gay cấn rồi. Thiết Kiếm Chân Nhân tuy là trong ngũ đại danh kiếm, võ công tuyệt thế [illegible] mạnh, nhưng gặp phải Qui Thủ Thiên Tôn [illegible] công lực của đôi bên ngang nhau, nhưng [illegible] Thiết Kiếm Chân Nhân chỉ dùng kiếm thường [illegible] thế là thế. Đã mấy lần Chân Nhân chém trúng Thiên Ma Chảo không ăn thua gì, mà suýt tí nữa thì bị khí giới của địch phá mất khí giới của mình. Vì vậy lão đạo sĩ lại càng cuống quýt hơn.

(CÒN TIẾP)

chị em bạn gái

HÀ-MAI-LAN

ĐÈN PIN

Hiện nay đa số các đèn pin và pin được chế tạo tại Việt Nam, chẳng hạn như pin Mazda, pin Lucky v.v... Đèn và pin nội hóa xài cũng khá tốt. Loại đèn tốt bao giờ chóa đèn cũng lớn để ánh sáng tỏa rộng chuôi đèn dài để xài được nhiều pin, điện lực mạnh, ánh sáng sẽ mạnh. Loại đèn nhỏ hình vuông, dùng pin vuông 4,5 von, tiện bỏ túi chứ không cồng kềnh như loại đèn có chuôi dài. Để tiện việc cho các tài xế hoặc phu công nhìn tập lo đo bo lúc ban đêm, người ta tìm cách thu nhỏ đèn pin lại, chỉ lớn hơn chiếc bút máy. Loại đèn pin này hiện bán ở hè ở Saigon. Bóng ở đầu đèn rồi cục, có sức tự sáng rất mạnh. Đèn dùng hai cục pin nhỏ để nối đuôi, có điện thế 3 vôn.

Bóng đèn bóng, khi thay bóng mới nên lưu ý điện thế của bóng. Trong trường hợp nếu không rõ bóng ghi bao nhiêu von, thì mở đèn xem đèn xài mấy cục pin. Mỗi cục pin có thể 1,5 vôn, nếu hai cục là 3 vôn, ba cục là 4,5 vôn...

Cười thầm

TÌNH YÊU VÀ HỎA LÒ

Nàng bảo chàng:

— Em yêu anh, yêu tha thiết, yêu anh đến hơi thở cuối cùng. Em nhất định theo anh, dù anh có đi đến góc biển chân trời nào, em cũng theo anh...

Chàng hỏi:

— Có thật thế không?

— Thật em thề là sẽ theo anh...

Chàng nói:

— Vậy thì... em hãy về nhà sửa quần áo đi!

— Vâng, nhưng định đi đâu đấy?

— Mai anh đi vô... khám Chí Hòa em ạ! Vì anh vừa mới biển thủ nửa triệu đồng!

HÀ-MAI-LAN

MÁCH GIÚP

— Bà NGUYỄN THỊ QUANG (Long Xuyên)
Chưa có kết quả cuộc xổ số đó.

— Cô THU NGỌC (Saigon)
Không trúng.

— Bạn HOÀNG THẮM DU (Saigon)

a) Bạn thuộc loại da nhờn.

b) Tránh không nên dùng các đồ nóng, rượu... Bộ máy tiêu hóa tốt, gan không bị nóng sẽ bớt những mụn đỏ.

c) Tránh nghĩ vẩn vơ, nên tắm tập luôn, tập thể thao, một thời gian sẽ hồi sức.

d) Do thiếu máu mà ra. Ăn uống điều độ, có thể đi khám bệnh để uống thuốc bổ thích hợp (thuốc bắc thì tốt nhất).

e f g) Không phải hiện tượng của bệnh đó. Nên đi khám cẩn thận uống thuốc mới khỏi dứt được.

— Bạn DUY THANH (Ban mê thuột)

a) Bạn gửi đăng xin viết thật rõ trên mặt giấy. Cứ gửi thẳng về tòa báo để tên bản báo chủ nhiệm (không cần phải thị thực gì hết).

b) Không có thuận bớt.

— Cô THUỶ (Gia định).

Là gái cao 1,50 là vừa. Cô không thể cao thêm được nữa đâu.

Cuộc đời lên voi

(Tiếp theo trang 3)

trả lầm nhiều thảm mà vua lường đảo hẹn lần hoài. Do đó, y cả toàn quyền trong Ban Quản trị Công ty Chosen Corporation cùng những phương địa ở Cao Ly, tất cả trị giá trên 2 tỷ phật lăng.

Tiền tệ Nhựt Bổn sụt giá khủng khiếp cũng vì tên... vua lường đảo!

Tên kinh tài liên mạnh ấy bắt liên đường qua Nhựt Bản, giật theo một thiếu nữ Hung Gia Lợi đẹp để tự tự nhận là nữ bá tước Netne'a. Tại xứ "Mặt Trời Mọc", chớn đánh nhoáng, đảo đánh nhoáng một cái, Serge bán hết thảy các mỏ Cao Ly thiết lập xâu công ty "ma" để chuyển qua số tiền thu [illegible] trị giá bằng đồng "yen" hơn một triệu phật lăng.

Đến đây, một vấn đề nan giải đột khởi. Năm 1937, tiền tệ Nhựt tuyệt đối không được ra khỏi nước. Chính phủ Nhựt đã cho phép Rubinstein mang ra khỏi đó hai phần ba tổng số tiền bằng Anh kim nhưng còn một phần ba bị giữ lại. Làm thế nào số tiền này xuất cảng được?

Quanh người, phụ nữ Nhựt quấn một giây lưng lụa dài 6 thước bán trên thị trường dưới hình thức quấn quanh một ống "các tông" dầy. Một tay sai của Rubinstein giả danh là một người buôn tơ lụa, mua một lô lớn quần lụa này. Rồi trong ruột những ống "các tông" ấy, y nhét vô giấy 100 "yens" trị giá gần 350 triệu phật lăng. Và đưa xuống tàu ngay "dưới mũi" nhân viên quan thuế Nhựt. Khi Rubinstein tung số tiền "yens" này vào thị trường Cựu Kim Sơn, St Louis, Chicago và Nữu Ước, tiền tệ Nhựt bị sụt giá một cách kinh khủng phải khó khăn lắm mới lại trở về giá trị cũ.

(Còn tiếp)

Đ.BẢNG

THẬN

TIM

BAO TỬ

MÁU ĐỘC

AI MẮC BỊNH: THẬN, TIM, BAO TỬ, TRĨ, MÁU ĐỘC, NƯỚC ĐÁI BUỐT, THIỀN TRUY, SUYỄN, HO, CON MẮT, TỐ TAI, LỖ MŨI, CUỐNG HONG

HÃY TÌM ĐẾN ĐÔNG Y SĨ

TRƯƠNG CHẤN GIANG

106 Đ. NGÔ QUYỀN CHỢ LỚN

Trị các trứng bịnh rất hiệu nghiệm

Số 0 BYT/QCDP ngày 1-7-60

HEPACHAUT

VIỆN BÀO-CHẾ: HADZER

Nước cốt lá ARTICHAUT
Nước cốt GAN BÒ TƯƠI
SINH-TỐ B12
SINH-TỐ B1
SINH-TỐ B2
SINH-TỐ B6
SINH-TỐ PP
SINH-TỐ D2

YẾU GAN, NÓNG GAN
GẦY ỐM, MẤT NGỦ
MỤN Ở MẶT
NGỨA MỀ ĐAY
THIẾU MÁU
LAO-LỰC, TÁO BÓN
DƯỠNG THAI
MỎI MỆT

GIA ĐÌNH LY LY

ĐỨC-KHÁNH

Vì sao cô độc

SỐ 5

Truyện dài của VĂN-QUANG

Tuấn cảm thấy giận Hoa vô cùng, chàng đã định không thèm đi kiếm Hoa nữa, nhưng rồi chàng vẫn đạp xe đến rạp hát, chàng biết chắc Hoa đang tập tuồng ở đấy.

Quả nhiên, khi Tuấn vừa dừng lại trước rạp hát, Tuấn đã thấy cửa hậu của sân khấu mở rộng. Tuấn dựng xe sát cửa, khóa lại cẩn thận rồi ngập ngừng đi vào hậu trường. Một vài cô đào hát quen mặt Tuấn nhìn chàng rồi cười:

— Lâu lắc mới lại thấy anh, hồi này thế nào?

Tuấn trả lời qua loa lấy lệ rồi nhớn nhác đưa mắt tìm Hoa. Lúc đó Hoa đang tập múa với một cô đào khác trên sân khấu. Tuấn tiến gần cánh gà cho Hoa nhìn rõ mình. Đang múa, Hoa bỗng ngưng lại một chút ngước mắt về phía Tuấn. Tuấn nhận rõ đôi mắt Hoa long lanh khác hẳn với cái nhìn thường ngày. Tuấn mỉm cười với nàng và lòng chàng ấm lại một niềm vui rào rạt. Chàng quay lại nói chuyện vài câu với mấy cô đào khác cho ra vẻ tự nhiên rồi trở ra quán nước bên cạnh ngồi đợi.

Hơn bốn giờ Hoa mới ra tới nơi. Vừa nhìn thấy Tuấn, Hoa vẫy chàng ra. Tuấn nhanh nhẹn trả tiền rồi bước tới gần Hoa. Mới xa nhau có một đêm mà Tuấn tưởng như lâu lắm rồi không gặp. Chàng bồi hồi nhìn người yêu, vòng ngực căng đầy, đôi môi đỏ mọng, đôi cánh tay trần mát rượi. Chàng nói khẽ với nàng bằng một giọng nửa giận hờn nửa thương nhớ:

— Sao đêm qua không về.

Hoa cười, nụ cười nhí nhảnh:

— Tại giận anh.

— Đi kiếm thằng Bảy phải không?

Hoa gật nhẹ trêu chọc:

— Ừ, giận anh không đi kiếm nó thì kiếm ai.

Mặt Tuấn đỏ lên vì hờn ghen, nhưng không biết nói câu gì, chàng đứng lặng, hai thọc sâu vào túi quần, đôi mắt chớp mau nhìn đi nơi khác.

Nhìn khuôn mặt Tuấn lúc này phụng phịu khổ sở, Hoa thương Tuấn, yêu Tuấn vô cùng. Nàng hối hận vì đã giận Tuấn đêm hôm qua để Tuấn phải chờ đợi, chắc là anh chàng sẽ buồn khổ lắm. Hoa kéo tay Tuấn dỗ dành:

— Thôi đừng giận em nữa, đi chơi một chút, em nói cái này, cho nghe.

Tuấn xoay người lại nhìn Hoa, vẻ giận hờn vẫn chưa hết hẳn. Nhưng thật ra hôm nay Tuấn không muốn giận Hoa lâu nên chàng cười nhẹ, gật đầu. Chàng lững thững tiến lại phía chiếc xe đạp mới, thản nhiên cúi xuống mở khóa xe. Hoa vẫn đứng im, tròn mắt lên nhìn Tuấn. Khi Tuấn dựng chiếc cảng xe xuống, Hoa mới chạy lại, tiếng nàng reo vui:

— Xe ở đâu đó anh?

— Xe mới mua.

— Trời ơi! Thích quá nhỉ, anh mua bao nhiêu mua hồi nào bả anh?

— Vừa mua xong, ngần rưỡi đó. Anh tới đây để chở em đi chơi một vòng. Ngồi lên đi.

Tuấn lên xe, Hoa ngoan ngoãn leo lên porbaga phía sau. Vòng đạp thứ nhất Tuấn thấy nặng nặng, hạnh phúc bám riết lấy phía sau. Tuấn thấy cuộc đời mình đầy đủ quá. Chàng không thiếu một thứ gì nữa cả. Chàng cũng không kém gì những người có xe hơi chở người yêu đi chơi, chàng cũng không kém gì chồng cô đào chánh của ban hát này mà ngày xưa đã có thời kỳ chàng si mê một cách.. vô lý.

Tuấn vòng xe qua chợ Bến Thành, qua đường Bô Na tấp nập những người rồi vòng trở lại đường bờ sông. Chàng rất hãnh diện khi Hoa tỏ ra vui vẻ mãn nguyện với chiếc xe đạp mới đó.

Một tay Tuấn dắt xe đạp, một tay Tuấn khoác tay Hoa đi trên lề đường. Gió từ lòng sông lùa lên lồng lộng. Chàng thờ ơ nhìn những người qua lại hứng gió, buổi chiều thật đẹp

— Mình ngồi đây đi anh.

Tuấn dựng xe, ngồi bên Hoa trên chiếc ghế xi măng dưới những bóng dừa rợp mát, Hoa ngồi sát vào bên Tuấn, nàng ngước lên nhìn chàng, hình như nàng muốn nói với chàng điều gì, nhưng nàng lại ngập ngừng rồi nhìn lũ trẻ con nô đùa phía trước bên những chậu cây và sợi xích sắt giới hạn khu vườn hoa và lòng sông. Nàng hơi nghiêng đầu vào vai Tuấn làm cho những sợi tóc bay vào cổ áo chàng, tiếng nàng dịu dàng:

— Em vẫn ước mong có một hai đứa con để nhìn chúng vui đùa như thế kia.

Tuấn cười lơ đãng:

— Em lấy chồng năm sáu năm rồi chớ ít gì?

— Gần sáu năm.

— Thế mà sau không có con?

Hoa đỏ mặt nũng nịu:

— Không biết.

Trả lời xong câu đó, Hoa lại nhìn Tuấn dò hỏi. Nàng không hiểu Tuấn nghĩ gì về những đứa trẻ con đang nô đùa trước mặt hai người và dường như Tuấn tin rằng nếu Hoa có con bây giờ, đứa con đó thuộc về chồng nàng và nàng chứ không là con của chàng. Hoa khẽ thở dài âu dầu:

— Anh có mong có một đứa con không?

Tuấn ôm vai Hoa, chàng muốn trả lời, song đó là điều chưa bao giờ Tuấn nghĩ tới. Chàng vẫn nhìn về phía chiếc xe của mình:

— Có, nhưng...

— Nhưng sao?

Bị hỏi dồn, Tuấn trở nên ấp úng:

— Nhưng có con rồi lấy gì nuôi con?

Hoa cười, nàng bám một tay lên vai Tuấn, kéo chàng sát vào nàng hơn chút nữa, ghé miệng nói khẽ vào tai chàng:

— Em không muốn hỏi anh điều ấy vội, em chỉ muốn hỏi anh coi anh có muốn... em có một đứa con với anh không?

Câu trả lời của Tuấn như một cái máy:

— Muốn chứ sao lại không.

— Thật hả?

— Thật.

— Anh thề đi.

Tuấn cười, giơ một tay lên tuổi:

— Anh thề...

Rồi Tuấn bỏ lửng câu thề ở đấy, chàng không biết phải thề như thế nào và sự thật chàng cũng không đoán quyết là mình có muốn có một đứa con với Hoa hay không.

Tiếng Hoa cười ròn rã vang lên:

— Thề thế nào?

— Thề...nói láo trời đánh anh..

Bàn tay Hoa vội bịt miệng Tuấn lại:

— Thôi, đừng thề nữa, em tin anh.

Tuấn nắm lấy bàn tay Hoa đề lên lồng ngực, chàng hơi ân hận vì chàng đã nói dối, đã thề bừa, đã đánh lừa một người dễ tin như Hoa. Chàng muốn hôn lên mặt Hoa như những đêm tối ngồi với nhau dưới gầm cầu. Chàng hỏi như để không hỏi gì cả, như một thói quen:

— Em tin anh không?

Hoa gật nhẹ, đôi mắt nàng đắm đuối, đôi môi mọng đỏ mấp máy.

— Em tin anh. Em muốn...

Hoa chỉ nói được có thế, nàng cúi đầu và Tuấn thì chờ đợi, tiếng chàng dỗ dành:

— Em muốn gì?

Hoa lắc đầu, nàng thở ra nhè nhẹ:

— Không.

Tuấn cười một mình, chàng ngửi thấy mùi thơm nước hoa trên mái tóc người yêu, có lẽ từ đêm qua còn lại một chút dư hương, chàng nhìn sang những mái nhà thấp thoáng sau lùm cây bên kia bờ sông. Chàng bỗng nhớ đến con sông Luộc nước đỏ ngầu ở quê hương chàng và những ruộng bắp. Tiếng chàng đều đều.

— Anh nhớ hồi xưa, khi anh mới lên mười, anh thường bơi qua sông, cổ buộc một sợi sợi giây để sang bờ bên kia ăn trộm bắp. Nhà không thiếu gì bắp, nhưng vượt qua sông để ăn trộm bắp mang về cũng là một trò chơi mạo hiểm đầy thi vị. Những trái bắp đó hình như ra hơn.

Hoa cười, nụ cười gượng gạo, nàng không buồn chú ý đến câu chuyện đó của Tuấn, khác hẳn mọi lần Hoa vẫn thích thú chăm chú ngồi nghe. Hoa rất thích nghe Tuấn kể chuyện, cái giọng «Bắc kỳ» của Tuấn mang một âm thanh là lạ và những câu nói mang một điệu nhạc dìu dịu êm êm. Hoa yêu Tuấn, mê Tuấn một phần lớn vì thế, nhất là khuôn mặt Tuấn bao giờ cũng có hơn, cũng tiềm tàng ẩn dấu một ý nghĩ nào sâu kín dường như khiêu khích óc tò mò của người khác phải khám phá, đó là nét quyến rũ đặc biệt của Tuấn. Nhưng bây giờ, mải đuổi theo một ý nghĩ khác, Hoa không hề muốn nghe Tuấn nói mà chính nàng muốn nói. Có một điều Hoa muốn nói, suốt từ lúc gặp Tuấn đến giờ Hoa chưa nói được. Nàng cứ loanh quanh định vào đề rồi lại thôi. Nàng chỉ sợ nói ra rồi Tuấn sẽ không tin nàng hoặc là Tuấn không muốn thì quả là một điều đau đớn, một điều sỉ nhục lớn lao, sỉ nhục đến nỗi Hoa có thể bỏ Tuấn ngay được. Mà bỏ Tuấn là điều Hoa không muốn nghĩ đến, Hoa biết mình không thể nào làm được. Nếu được thì Hoa đã làm rồi.

Tuấn vẫn tiếp tục kể lại dĩ vãng ấu thơ đầy hứng thú của chàng, nhưng thật ra tất cả những chuyện đó Hoa đã nghe cả rồi. Tuy vậy Hoa vẫn gắng gượng mỉm cười cho Tuấn vui lòng.

Một lát, ước chừng Tuấn đã mãn nguyện với câu chuyện chàng kể, Hoa mới lên tiếng:

(Còn tiếp)

(3-11-64)

SẼ KHAI GIẢNG ĐỢT «GIỎI SINH-NGỮ TẠI TRƯỜNG»

Anh-Ngữ ZIÊN-HỒNG

80/6 Đg Bà huyện Thanh Quan Saigon Đ.T. 24.059

27 lớp mới sau đây vào SÁNG, CHIỀU, TỐI

— 4 lớp học cuốn LET'S LEARN ENGLISH Part I
— 5 lớp học cuốn LET'S LEARN ENGLISH Part II
— 3 lớp học cuốn PRACTICE YOUR ENGLISH Part I
— 3 lớp học cuốn PRACTICE YOUR ENGLISH Part II
— 1 lớp học cuốn LIFE WITH THE TAYLORS.
— 3 lớp học cuốn ENGLISH FOR TODAY Book I
— 3 lớp học cuốn ENGLISH FOR TODAY Book II
— 1 lớp học cuốn DIRECT METHOD Book II
— 2 lớp học cuốn DIRECT METHOD Book IV
— 1 lớp luyện thi TRUNG HỌC ĐỆ NHẤT CẤP.
— 1 lớp đầu khoá VĂN PHẠM TỔNG QUÁT (Cấp I)

Ngoài ra có vẫn rất nhiều lớp đủ trình độ từ Sơ học tới Tú tài. Đặc biệt đã khai giảng 2 C.L.C. (Translation) và 1 lớp Proficiency (Cambridge: Life and Institution) thi June 65 và 2 lớp Luyện Dịch Báo Chí. Hãy hỏi chương trình và thời biểu tại văn phòng, sáng 8g-11g và chiều 3g-9g.

ĐẶC BIỆT: Sách giáo khoa các lớp ENGLISH FOR TODAY sẽ do nhà trường cung cấp. Ban giáo sư kinh nghiệm và tận tâm. Hãy ghi tên ngay. Giờ thuận tiện.

Bạch Đái NHÀNH MAI

Huyết trắng ra nhiều, người gầy ốm xanh xao, mỏi mệt, hãy uống thuốc BẠCH ĐÁI và TỬ CUNG hiệu NHÀNH MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhành Mai, 24 Trần Khắt Chân (gần chợ Tân Định). BYT.594-18-12-63.

Thuốc Dán HIỆU CON RẮN

TRỊ: Ghẻ, nhọt, tốt ngực, bạch đàm, sưng, trặc, nhức đầu, đẹn đinh, nước ăn chân và các thứ bịnh ngoài da. Các tiệm thuốc bắc đều có bán, Saigon do Nhành Mai 24 Trần khắt Chân, (gần chợ Tân Định).
K.N.B.Y.T. số 586 ngày 20-11-5

Quý bạn muốn CHÍNH LUẬN
MỖI NGÀY MỖI MẠNH
xin đừng mượn báo Chính-Luận

Camphophyline

VIỆN BÀO-CHẾ Millot PHÁP-QUỐC

THUỐC UỐNG
trị bịnh: - YẾU TIM - NGHẸT THỞ - HEN SUYỄN - HỒI HỘP..

THUỐC CHÍCH
CÓ THỂ DÙNG ĐỂ PHA THUỐC TRỤ-SINH
THAY THẾ SÉRUM GLUCOSÉ
PHÒNG NGỪA NGẤT XỈU.

ĐÃ THÍ-NGHIỆM TẠI CÁC BỆNH-VIỆN BA-LÊ

CÙNG Phẩm Chất

CÙNG NHÀ SẢN-XUẤT với SỮA NÚI TRẮNG (MONT BLANC)

SỮA BÔNG-TRẮNG (CAL-BEST)

Tổng phát hành: DENIS FRÈRES S.A.
4, Tự-Do Saigon — Đ.T. 20.043

THƠ

CHẢ HIỂU ! !

Có sau mất buổi hẹn-hò
Người yêu tôi lại nhỏ to dỗ dành
« Lần này thôi... nhé ! em anh »
« Đừng buồn khóc nữa chiều anh đi nào
« Giận anh đến thế kia sao » !
« Cho anh xin lỗi đừng bao giờ buồn »
Nhưng rồi nước mắt cứ tuôn
Vẫn sầu, vẫn khổ, vẫn luôn giận hờn
Xa anh vẫn nhớ, vẫn thương
Vẫn nghe hồn lặng-lặng vương-vương sầu
Rồi bao nhiêu chuyện đâu đâu
Bỗng dưng chợt đến "mưa ngâu» lại về
Và lòng nghe buồn tái tê
Lại sầu, lại khóc...thôi thề sẽ quên
Tuy tôi vẫn nhớ lời khuyên
Nhưng sao nén khóc mà tim nghẹn ngào
Thế rồi chả hiểu tại sao
Mỗi lần gặp gỡ là bao lần buồn.

QUỲNH-PHƯƠNG

MỐI TÌNH HƯƠNG GIANG

Nhớ em nhớ mối tơ thà,
Lòng tôi ghi lại ngày cờ sông Hương
Gặp nhau hoa nắng mười phương
Chuyến đò năm ấy vấn vương bao tình!
Tay ngà mê thắm môi xinh
Tóc thề tha thiết mối tình Hương giang
Quen nhau qua chuyến đò ngang
Cười duyên em chở tôi sang tận bờ
Quê em nổi mộng sông thơ
Lòng em còn đợi còn mơ một người
Quê em hoa bướm đầy trời
Quê em là chính mộng đời của tôi
Quê em trăng giãi trên đồi
Lung linh mặt nước thuyền trôi lững lờ
Quê em là mộng là mơ
Cho tôi nhớ tiếc ngẩn ngơ ngày về
Tôi yêu cô gái tóc thề...
Nhưng chưa dám hẹn dám thề một câu
Nếu trời cho thắm duyên nhau
Thì tôi xin hẹn một câu cùng nàng
Thuyền em đã có ai sang
Hay vẫn đợi một chàng xa xôi...
Phải chăng người ấy là tôi ?
Thì em hãy nở trên môi nụ cười
Cho hoa pháo rụng đầy trời
Cho tôi được sống bên người xứ mơ
Em trao tôi nốn bài thơ
Mỉm cười em bảo em chưa có chồng
Chờ anh cùng chuyến sang sông
Đợi anh, anh sẽ là chồng của em.

NHƯ BĂNG

HỮU TÀI, NHƯNG VÔ HẠNH

CUỘC ĐỜI LÊN VOI XUỐNG CHÓ

của... vua lường - đảo quốc - tế

▲ QUÝ-LANG lược thuật

● Nếu cứ làm ăn... chân chỉ hạt bột, Serge Rubinstein thế trở nên một nhân vật kinh tế trứ danh của thế giới. Nhưng vì những tham vọng tài chánh quá lớn, y đã trở nên một tên... vua lường đảo quốc tế của thế kỷ 20.

● Bằng cách nào, tên... vua lường đảo ấy đưa ra khỏi Đông Kinh, ngay « dưới mũi » nhân viên quan thuế Nhựt; một số giấy bạc 100 yens trị giá 350 triệu phật lăng cũ, trong khi chính phủ Nhựt cấm ngặt việc đưa tiền ra khỏi lãnh thổ ?

● Nhân tài kinh tế và tài chính thiên phú ấy mắc chứng điên thích làm lớn : bắt chước Nã Phá Luân đại đế thán phục độc tài Adolf Hitler (Đức Quốc Xã) và lường đảo toàn hàng trăm triệu trở lên !

● Trước ngày chết, Rubinstein đương dự tính thực hiện một mộng tưởng kinh tài vĩ đại và hắc ám. có thể xáo trộn cả nền kinh tế châu Mỹ.

(Tiếp theo)

Đến năm 18 tuổi, Serge cương quyết tái lập gia sản của cha. Y dư biết rằng muốn đạt được mục tiêu đó trước hết y phải có một nền học vấn vững chắc. Lúc này, thanh niên Rubinstein đã nói được các tiếng Nga, Anh, Pháp, Thụy Điển và Đức nhưng thiếu tiếng La Tinh cần thiết để vào một trường đại học Âu. Y bèn qua Luân Đôn, ở trọ trong một quán cơm gia đình và ở lỳ trong phòng với một cuốn tự điển La Tinh cuốn « Bình luận » của J. César và nhiều bản văn cổ điển khác nữa. Trong vòng 3 tháng, y đã tự học lấy một số chữ La Tinh đủ để xin vào đại học đường Cambridge.

Khối óc thông minh nhưng ấy không gặp một khó khăn nào để thâu nạp, trong vòng 3 năm, tất cả những gì mà các giáo sư có thể dạy y về khoa kinh tế chính trị. Tay Rubinstein, xuất sắc đến nỗi giáo sư John Meynard Keynes, nhà kinh tế học trứ danh nhất Anh quốc phải khen :

— Anh sẽ là một nhà kinh tài lớn nhất thế giới !

Vào đời kinh tài ở thủ đô « Ánh Sáng »

Năm 21 tuổi (1929), mang theo nhiều văn bằng, Rubinstein vào làm việc tại Pháp Á ngân hàng Ba Lê. Chỉ trong vài tháng, y trở nên Giám đốc ủy quyền của ngân hàng này. Mối lo đầu tiên của y là làm sao đặt vào ngân hàng này một số dân Bạch Nga có thể tin cậy được.

Rồi, chàng kinh tài trẻ tuổi nọ khám phá ra một cơ sở khai thác giấy chứng « nước canh » Duval, tiền vốn quý cỡ đến hơn 150 triệu phật lăng. Chỉ cần độ 20 triệu là y có thể trở nên cổ phần viên có đa số rồi. Rubinstein trắng trợn dùng tiền của khách gởi ngân hàng để có số tiền 20 triệu này, chiếm lấy những giãng mối chỉ hay giấy những « nước canh » và dùng tiền của cơ sở Duval này để thao túng trên thị trường tiền tệ quốc tế. Y làm thế nào mà đồng Phật lăng Pháp sụt giá đến nỗi Chính phủ Pierre Laval trục xuất y khỏi nước Pháp. Vụ đó xảy ra năm 1933 và Rubinstein rời khỏi Ba Lê với một số tiền vĩ đại. Y mới 25 tuổi !

Chưa đầy 30 xuân xanh mà đã có trong tay hàng tỷ bạc !

Trở về Anh quốc, y lao mình vào những vụ kinh tài kinh khủng giữa y trở nên tỷ phú trước năm 30 tuổi. Dưới đây là cách thức hành động của y :

Một bữa nọ, y nhận được một đề nghị của 1 tên lường đảo Anh đương bị các nhà chức trách tư pháp Anh truy tầm. Tên này có nhiều quyền hành trong Ban Quản trị một công ty mỏ có nhiều nhượng địa ở Cao Ly và có thể bị xử án tù vì xử dụng bất hợp pháp những cổ phần của chính công ty của y : công ty Chosen Corporation. Y đề nghị Rubinstein mua giúp y một lô gồm 173.000 cổ phần nọ với một giá cả giúp y tránh được án tù tối đa dành cho loại lường đảo này.

Rubinstein hoan hỉ nhận lời vì nào y có phải bỏ ra một cắc nào đâu! Đề đánh thắng bả g 173.000 cổ phần nọ, Rubinstein chỉ dàn dị cung nhận cho Công ty Thosen Corporation "vay" một số tiền—thuần túy kế toán—của Pháp Á ngân hàng Ba Lê. Tất nhiên là ngân hàng này không có số tiền nói đó, nhưng Rubinstein cóc cần ! Một khi tên lường đảo nọ ngồi tù, Rubinstein, nghiễm nhiên trở nên Giám đốc Ủy quyền của Công ty Chosen Corporation, chỉ cần không rút số tiền mà Pháp Á ngân hàng cho Công ty này vay.

Serge ăn ở như một ông Hoàng trong một căn phòng ở khách sạn Savoy và, nơi đây, y tiếp đãi xã hội Luân Đôn trong những bữa tiệc huy hoàng. Người ta nhận thấy những vị nghị sĩ Quốc hội, những nhân vật danh tiếng trong xã hội Anh tấp tểnh kéo đến xem một vị kinh tài độc nhất vô nhị đó, người gốc Nga, nổi tiếng Anh theo giọng Cambridge, có vẻ duyên dáng của dân Ba Lê... và đồng thời giúp y có một vẻ đạo mạo cần thiết để đẩy mạnh thêm những dự toán lừa man khác.

Lúc này, Rubinstein mới cho gọi từ Ba Lê sang những tay sai và giới thiệu chúng với những người có cổ phần "Chosen Corporation" dưới danh nghĩa «một nhóm quan trọng người Pháp» muốn đặt tiền kinh doanh tại Cao Ly. Ban Quản trị ban hoan nhượng thêm cho Rubinstein và đồng bọn 50.000 cổ phần nữa.

(Xem tiếp trang 2)

DIỄN-ĐÀN

TẠI SAO LẠI ĐÀN ÁP

những người giúp chính quyền làm công tác xã hội cứu trợ những đồng bào trốn Cộng sản khủng bố ?

Ban chấp hành Hội Ái Hữu Sinh Viên Học Sinh tỉnh Bình định Kính gởi ông chủ nhiệm báo C.L.

Thưa ông.

Hội Ái Hữu Sinh Viên Học Sinh Tỉnh Bình Định vừa nhận được bức thư kêu cứu của học sinh tỉnh nhà. Sau đây chúng tôi xin trích đăng vài đoạn chính yếu để rộng đường dư luận.

Nguyên sau khi Hội Đồng Nhân Dân Cứu Quốc tỉnh Bình Định đã gây ra những bạo động, các học sinh Bình Định thuần túy quốc gia đã thành lập Liên Đoàn Học Sinh Sinh Viên Bình Định để tranh đấu chống bạo động và mọi âm mưu đem chính trị vào học đường. Đồng thời họ tổ chức cứu trợ đồng bào chạy trốn vùng Cộng sản khủng bố. Trong công việc này họ đã bị hiểu lầm và bị bắt bớ.

Hội Ái Hữu Sinh Viên Học Sinh Tỉnh Bình Định, mặc dù với mục đích duy nhất là hoạt động về Văn Hóa và Xã Hội, cũng không thể làm ngơ trước những hành động bất công trên đây. Vì vậy chúng tôi khi được tin đã xin đăng tải thơ và đồng thời thông báo cho.

1) Tổng hội sinh viên SàiGòn.

2) Hội đồng chỉ đạo sinh viên học sinh Sàigòn để làm sáng tỏ vấn đề.

Sau đây là nội dung bức thơ nhận được :

Tình thế ở quê Qui Nhơn chưa có gì là dễ thở cho lắm. Anh có thể coi những lời tôi viết trong thư này như một lời kêu cứu thứ hai của học sinh Qui Nhơn. Hiện thời công việc chúng tôi đang gặp phải một trở ngại lớn.

So là hôm 12-10-64 anh trưởng ban vận động và một số anh em vào gặp thiếu tá phó tỉnh trưởng nội an xin phép thiếu tá cho phép đi quyên tiền để giúp đỡ đồng bào nghèo về Qui Nhơn để tị nạn cộng sản (công việc này được ủy ban cứu trợ đồng bào tị nạn cộng sản phụ trách) Ủy ban ấy do chúng tôi thành lập. Thiếu tá trưởng ty nội an bảo chúng tôi về tiếp tay với các ấp trưởng trong thị xã để điều tra và lập danh sách của các nạn nhân. Vì vậy chiều ngày 13-10-64 toàn thể anh em trong ban vận động tập trung để phân chia công tác. Chúng tôi đang bàn cãi thì có một ông lính say rượu cầm lựu đạn vào phòng họp dọa ném lựu đạn. Chúng tôi cho người báo cáo với quân cảnh đến tước vũ khí của anh lính say. Liền sau đó cảnh sát đến bắt chúng tôi và biên bản báo rằng hội họp bất hợp pháp.Chúng tôi bị bắt về giam giữ và lập khẩu cung từng người, số người bị bắt gồm có anh trưởng ban vận động và một số học sinh thiện chí trong ban vận động gồm có 12 người. Căn cứ vào hành động này của ty cảnh sát Bình Định tôi dám bảo rằng nếu không bảo là chúng tôi bị đàn áp thì ít ra chúng tôi cũng đã bị đối xử bất công cũng trong giờ giới nghiêm ông đại úy Bưởi, Trưởng Ty Cảnh sát đã cho Hội Đồng Nhân Dân Cứu Quốc và Lực Lượng Học Sinh Sinh Viên Tranh Đấu Bình Định rải truyền đơn và hội họp !

Chúng tôi đã bị đàn áp khi chúng tôi tìm cách giúp đỡ chính quyền làm công tác Xã hội khi chúng tôi chống đối và vạch mặt bọn phản lại dân tộc bọn con buôn chính trị dùng chiêu bài chống cần lao để làm chiến thuật che đậy cái quá khứ dơ bẩn để thực hiện một tham vọng chính trị ».

Và sau đây bức thơ để cập đến tình thế Qui Nhơn.

« Đêm nằm ở Qui Nhơn người ta có thể nghe tiếng súng rường giặc của các chiến sĩ còn ở tỉnh lỵ các ông quan cách mạng giở trò ảo thuật để lôi cuốn đồng bào. Từ HĐND CQ đến Lực Lượng Cách MạngDân Tộc có khác gì đâu. Họ treo đầu dê bán thịt chó. Cái lối cách mạng vỏ, yêu nước mồm của các ông quan Cách mạng trong đồng họ Cứu quốc ấy không thể tồn tại được trên mảnh đất này, mảnh đất của Quang Trung Mai Xuân Trưởng »

Sau cùng bức thơ viết :

« Chúng tôi nêu lên lời kêu cứu thứ hai của học sinh Qui Nhơn. Giúp chúng tôi to lên rằng :

"Cảnh Sát bất công đã dung túng bọn phản cách mạng. Nơi đây quyền tự do ngôn luận bị bóp chẹt.

Tôi mong rằng lời khẩn thiết yêu cầu của toàn thể Học Sinh Qui Nhơn được thỏa mãn, nỗi uất ức sẽ được phơi bày trên mặt báo.

°°°

Trên đây là nội dung bức thơ. Chúng tôi mong rằng nó sẽ được nêu lên trước dư luận học sinh sinh viên và toàn thể đồng bào.

Chào thân ái

TM ban chấp hành lâm thời
HỘI ÁI HỮU SINH VIÊN
HỌC SINH TỈNH BÌNH ĐỊNH
Chủ tịch :
ĐINH THÀNH VINH

Quí bạn muốn
Chính - Luận
mỗi ngày mỗi mạnh
— Xin đừng mượn báo
Chính - Luận

CHÚNG TÔI ĐÃ CÓ MẶT
TẠI THẾ-VẬN-HỘI ĐÔNG - KINH

▼ Ký sự của HUYỀN VŨ

Bạn Huyền Vũ, một ký giả thể thao nổi tiếng nhất tại Miền Nam Việt Nam,mà quý bạn thường được nghe giọng tường thuật sôi động trong những buổi truyền thanh trận cầu quốc tế, trước khi lên đường đi dự Thế Vận Hội đã hứa làm đặc phái viên cho bản báo tại Đông Kinh.

Bạn Huyền Vũ đã gửi một số bài nói về Thế Vận Hội Đông Kinh nhưng vì vấn đề thư từ chậm chạp, nên bản báo phải đợi đủ một số trang cần thiết mới đăng. Tuy nhiên, mỗi buổi tối quý bạn có thể nghe tiếng nói của bạn Huyền Vũ từ Đông Kinh nơi về, tường thuật các kết quả của Thế Vận Hội. Những bài đăng dưới đây là những truyện đặc biệt về Thế Vận Hội không giống những tin tức đã được loan truyền trên làn sóng điện.

Lên đường

Thành phần chính của phái đoàn lực sĩ V.N— gồm nhà dìu dắt, lực sĩ, quan sát viên và ký giả—rời Sài gòn đi Đông Kinh hồi 12g45 ngày thứ hai 5-10-64.

Đường máy Saigon — Đông Kinh được chia làm 2 chặng — như cuộc đua xe đạp đường trường Saigon—Hương Cảng và Hương Cảng-Đông Kinh. Từ Saigon đi Hương cảng, phái đoàn dùng phản lực cơ Caravelle của Hãng Không VN ; và Hương Cảng—Đông Kinh bằng Boeing 707 của Hãng không Pháp.

Sau 2g45 phút, chúng tôi đến Hương Cảng. Đợi sang phi cơ, chúng tôi rời Hương Cảng hồi 12g25 và đến Đông Kinh sau 3 tiếng rưỡi bay, nghĩa là sớm hơn giờ đã định 30phút.

Có điều nên ghi lại là giờ Hương cảng và Đông Kinh cũng sớm hơn giờ Saigon một tiếng.

Trên không phận thủ đô Phù Tang nhìn xuống, khách du chóa mắt, với những thác ánh sáng của Đông Kinh, đã thị nổi tiếng « ăn chơi » vào bậc nhất, nhì thế giới.

Cuộc đón tiếp của ban tổ chức dành cho phái đoàn V.N không được [illegible] đủ. Người ta nghĩ có thể vì hai lẽ :

1) V.N. không phải là đoàn đến trước nhất trong số 97 quốc gia tham dự.

2) Phái đoàn V.N không đông,lại thiếu lực sĩ có đẳng cấp quốc tế.

Đến sau V.N mấy phút là đoàn Đức Quốc, nổi bật với những lực sĩ cao lớn, đồng phục chững chạc, đông cả,...vv ly.

ĐoànĐức được chụp ảnh,trong lúc đoànV.N.không ai để ý.Không hiểu người có trách nhiệm có chú ý để ý. 8 hay 12 năm sau cố gắng đào tạo để ta sẽ có những lực sĩ khá hơn, có thể vượt qua vòng loại ?

Nhật đã dành cho các phái đoàn đi cả dễ dãi về khai quan thuế.Thủ tục đối với các đoàn thể vận đã gần như không có.

Chỗ ăn nơi ngủ

Ra đến đường. phái đoàn chia làm ba : xe đạp được chở đến thể vận thôn ở Hachioji, các dìu dắt và lực sĩ điền kinh,bơi lội và kiếm thuật đến làng thể vận ở Yoyogi và anh em ký giả bược đưa cả về Nhà Báo chí. Nói được đưa cả, vì trong số 5 người chúng tôi chỉ có 2—V.T.X và đài phát thanh — là đã có giữ chỗ trước. Ở đây không giữ chỗ trước—dùng ra là không được ban tổ chức dành cho chỗ sẵn — rất ít hy vọng được có chỗ. Đông Kinh—người ta dự liệu—sẽ không có chỗ trống ở các khách sạn.

Nhà báo chí là một ngôi nhà 7 tầng kiến trúc theo lối mới, vừa hoàn thành. Đây là quán trọ thanh niên cất trên vòng đất của quán trọ cũ đã phá đi. Nơi trọ này rất tiện cho ký giả vì gần với vận động trường chánh là trung tâm cơ sở vận động.

Giá ăn ở chia ra :

Ăn sáng	:	260 Yens
Ăn trưa	:	400 »
Ăn tối	:	600 »
Tiền trọ	:	720 »
Cộng	:	1980 » hay 5 Mỹ kim mới.

Ăn theo lối tự dọn (Self Service) và theo Âu. Buổi tối tự ý chọn hoặc Âu hoặc Nhật. Phòng ăn rộng có thể chứa tới 250 thực khách.

Mỗi ký giả được nhận chính thức ở tại nhà báo chí đều có tặng phẩm của ban tổ chức (cặp, viết, giấy.v.v) quán ăn (một hộp dao cạo) bằng Shibedo (mỹ phẩm) v.v.

Ban tổ chức đặt cạnh trung tâm báo chí—gần Nhà Báo chí—một chiếc xe buýt, cứ mỗi giờ chở ký giả đi một vòng ngang trung tâm phát thanh, làng thể vận, cơ sở vận động v.v... không tốn tiền. Ký giả cũng được dành cho vài cuộc giải trí như đi xem hát Kabuki. Ban tổ chức cũng đặt dưới quyền xử dụng của ký giả một số xe hơi để mỗi khi cần xe dịch xa, nhưng phải lam giấy xin trước.

Ký giả, dĩ nhiên đủ các nước, gồm đủ hạng tuổi và cả nam lẫn nữ, trên dưới một ngàn người.

Bầu không khí ở phòng khách bao giờ cũng náo nhiệt. Người ta ngồi nhận chìm chờ đợi ngày khai mạc thế vận hội trong ly rượu hoặc phải bỏ gói bởi mưa phùn. Mưa mùa thu ở đây kéo dài suốt ngày đêm, mang theo cái lạnh thấm thía.

Đến thăm làng thể vận

Làng thể vận ở cách Trung tâm báo chí 20 phút xe buýt, trên một khu đồi. Đây là nơi quân đội Mỹ trú đóng cũ. Muốn vào làng thể vận, ký giả phải trình thẻ báo chí, đôi một phù hiệu khác.

Từ cổng chính có xe buýt đưa đi vòng quanh làng. Lực sĩ hoặc nhà dìu dắt muốn xê dịch, ngoài một số xe hơi được cấp phát, còn có thể dùng số 500 xe đạp dành sẵn. Đây là những xe tay cầm vuông mới toanh.

(Xem tiếp trang 2)

THẮC MẮC . KHIẾU NẠI

Đủ điều kiện mà không được miễn dịch !

Việt Nam Cộng Hòa

Kính đệ :

Ông Tổng Trưởng Quốc Phòng Quân Đội Việt Nam Cộng Hòa

Kính thưa ông,

Tôi đệ đơn dưới đây là PHẠM MINH CHUNG số quân 64A 141.108 Sanh ngày 6-5-1944 tại Động Trung. Thái Bình ngụ tại 40/24 Đỗ Thành Nhơn Sàigòn, căn cước số 711.061 cấp tại Quận III Sàigòn ngày 19-3-1962.

Đã được Hội Đồng kiểm tra Trưng Binh Đô Thành xếp vào hạng chiếu đầu trong phiên họp ngày 17-6-1963, con ông : Phạm Minh Nguyên sanh ngày 16-3-1909 tại Bùi Chu và Bà Phạm thị Nguyên sanh năm 1914 tại Quất Lâm.

Kính thưa Ông cứu xét cho tôi việc sau :

Là trụ cột gia đình, tôi vừa đi làm vừa lo học thêm để kiếm tiền chi phí trong gia đình. Cha tôi lại *bịnh tim kinh niên nên không làm* được việc gì nặng nhọc và phải dưỡng bịnh ở vùng quê. Còn mẹ tôi *buôn hàng rong bữa thiếu bữa hụt* nên tôi phải cần làm ăn để dủ tiền mua thuốc dưỡng bệnh cha già và mọi phí tổn. Tôi tuy có một người em gái nhưng lập gia đình ở xa.

Kính thưa ông, khi được Huấn thị của Bộ Quốc Phòng đặc cách cho hoàng cảnh như tôi được miễn dịch tôi *đã đi lại, lo đủ hồ sơ miễn dịch hợp lệ* nộp tại Phòng Tuyển Binh Bộ Chỉ Huy 3 Tiếp Vận ngày 16-7-1963. Yên trí được miễn dịch tôi đã đi làm như thường. Nhưng trong khi đi làm ở xa, cha tôi cho biết tin có lệnh gọi nhập ngũ ngày 27-7-1964 và người đã hoảng bốt *đệ đơn lên Ông Tổng Trưởng Quốc Phòng xin cứu xét ngày 27-7-1964 cùng với giấy lệnh gọi nhập ngũ*. Cho tới nay hoàn cảnh của tôi vẫn chưa được quý Bộ thương xét gì cả.

Kính thưa Ông Tổng Trưởng.

Độ đơn này, tôi cầu mong sự thương xét tối hậu của ông Tổng Trưởng *để tôi khỏi bị là phần tử bất phục tùng.*

Thưa ông, tôi làm sao gia nhập tòng quân được khi nghĩ tới cha già ở nhà nằm trên giường bệnh thoi thóp vì thiếu thuốc, còn mẹ tôi sống những ngày lận đận tuổi già. Kính mong ông thương xét cho đứa con độc nhất trong một gia đình gặp cảnh khó khăn lo lắng.

Trong khi chờ đợi sự cứu xét của Ông Tổng Trưởng xin Ông nhận nơi đây lòng thành thật biết ơn sâu xa của tôi.

Nay kính đệ
Phạm minh Chung
40/24 Đỗ Thành Nhơn Sàigòn

Đọc và cổ động
CHÍNH - LUẬN

TÌM VIỆC

— Sinh viên Luật khoa. cựu học sinh Chu văn An, có tú tài toàn phần ban Toán, muốn tìm chỗ dạy tại tư gia, hay việc làm vừa sức ; điều kiện dễ dàng.

Xin viết thư hay trực tiếp gặP mặt vào buổi tối.

Tuấn 3/1 Đại học xá 130 Minh Mạng Chợlớn.

— Nam sinh viên khoa học nghèo đang đến có bằng Tú Tài toàn phần ban Toán (hạng Bình Thứ), cựu học sinh Chu văn An muốn tìm một chỗ kèm tại tư gia từ Đệ Nhị trở xuống. Xin liên lạc với Đức, 188/77c Trần quý Cáp Sàigòn.

— Sinh viên khoa học, nghèo đang đến, có bằng tú tài II ban khoa học Toán (Bình thứ), muốn tìm chỗ dạy tại tư gia từ đệ Nhị trở xuống. Xin hỏi Đàm 32/49 Cao Thắng Sg. (nói lại cho Anh);

— Sinh viên khoa học, cựu học sinh Chu văn An, nghèo, đang dân Tìm nơi kèm tư về Toán lý hóa từ Đệ Thất đến Tứ. Xin thư cho Miêng 195/F Cư xá Đô Thành Sàigòn

— Nữ sinh viên nghèo nhận kèm toán lý hóa từ đệ tứ trở xuống, thư về Nguyễn Diệu Tâm 356 Võ di-Nguy Phú Nhuận trao lại Phương.

— Học sinh nghèo mồ côi cha mẹ muốn tìm việc làm buổi chiều hay tối để tiếp tục học (như dạy học, thư ký...) mong sự giúp đỡ của các [illegible] phụ huynh. Thư cho Trần Châu [illegible] Nguyễn tri Phương.

— Nam sinh Đệ Nhất B có bằng Tú Tài I và bằng đánh máy, có nhiều kinh nghiệm trong việc dạy kèm từ Đệ Tam trở xuống. Muốn tìm việc làm vừa khả năng hầu tiếp tục việc học. Địa chỉ 309/30 Lê văn Duyệt Sàigòn.

— Nam sinh học đệ II có Trung Học Đệ Nhất Cấp, thành thật đang đến rất mong được kèm trẻ tại các tư gia từ đệ ngũ trở xuống, hay làm bất cứ một công việc gì, miễn có đủ thì giờ đi học. Xin thư về : Bà Tuyến 94 bis Cư xá Đô Thành chuyển cho Ngọc Anh,

MAI — BÊ — BI

Là tờ báo mỗi ngày của các em vậy các em có thể đóng góp bằng cách gởi câu đố tranh đố truyện vui truyện lạ (có sưu) truyện cười v.v... để tô điểm cho tờ báo của các em được thêm phần hấp dẫn và phong phú. Bài gởi đăng, các em nên viết một mặt giấy để cho dễ in tiện việc sắp chữ.

Bích - Du trừ bạo

, Là một chuyện anh hùng nghĩa hiệp, trọn bộ đăng kết trong 15 số báo. Đây là một chuyện giáo dục cho các em thiếu nhi Việt Nam thấy rõ kẻ làm trái bao giờ cũng phải cứu giúp người yếu hèn và diệt trừ loài gian ác.

Tờ báo giáo dục nhi đồng — số 166
BÁO CHÍNH LUẬN 29-10-64
Mai Bê Bi
PHỤ TRÁCH: KIỀU-Đ.-HỒNG TÔ-NGỌC

Lời hay, ý đẹp

—Khi nói với ai, không quá lưu tâm đến điều ta nói, mà nên lưu tâm coi xem người đối thoại hiểu lời ta nói như thế nào. Vì: người đối thoại «nghe» nhưng « hiểu » câu ta nói theo tình cảm của họ.

VÔ DANH

Ô CHỮ

của ĐÀO

NGANG DỌC NHƯ NHAU

1) Trầm tiếng nói, tiếng hát.
2) Vật dụng tốt nhất
3) Đồng nghĩa với mong mỏi — tàn, héo.
4) Đánh nhau thua.
5) Nóng lòng muốn hơn ngay.
6) Hay đi với bình... (tổ sự yên lặng. ổn định) — Máy dò để biết các vật ở xa.
7) Nằm phơi bụng lên trời (viết ngược lại).
8) Ca—Đi sau chữ đồng... (chỉ việc ruộng nương cày cấy) — Em gái của cha (tiếng Huế).

CẮT BÁO MAI BÊ BI

Em yêu yêu của chị.

Mỗi ngày, sau khi ba má và các anh các chị của em đã đọc xong tờ báo Chính Luận em nhớ cắt báo Mai Bê Bi để dành, sau này đóng lại, sẽ có một tập báo vui tươi và có ích.

Như vậy, em sẽ có nhiều chuyện cười này, nhiều chuyện tìm hiểu này, nhiều chuyện thần tiên thơ mộng này, nhiều chuyện đố vui này, nhiều tranh đố này, nhiều câu trả lời về thể thao, toán lịch sử, địa lý, vạn vật v.v...này

Mến

KIỀU DIỄM HỒNG

Giải đáp Ô chữ

SỐ BÁO HÔM QUA

1) HUYỀN LY
2) UNG THU
3) YÔ — XUNG
4) ET XANG
5) NHUNG CƠ
6) LUNG CUN (CUNG)
7) V—O—ONG

CƯỜI

NGHỀ GÌ ?

— Trông thằng cha kia mặt mũi sáng sủa, có vẻ học thức thế, sao đọc mê một đoạn truyện tây ngắn thế kia mà nó phải mở tới cả chục lần tự điển, thế nhỉ ?

— Cậu không biết à ? Thằng cha ấy rất nổi tiếng, viết lắm sách lắm. Nó là tác giả cuốn..

— Truyện tình hay trinh thám ?

— Không, nó là tác giả cuốn...

·Pháp Việt tự điển số dách, đấy !

QUÝ BẠN CHÚ Ý

Truyện

HÉC QUYN. Thần Sức Mạnh sắp chấm dứt

Mời quý bạn đón đọc :

TÁC-GIĂNG

CHÚA TỂ RỪNG XANH

do THÔNG-THÁI kể

● Một cốt truyện ly kỳ bí ẩn giữa rừng núi Phi châu !

★ Một dũng sĩ có sức mạnh kinh hồn sống giữa thế kỷ 20 !

▲ Những cuộc săn vàng đẫm máu !

★ Những phong tục kỳ quái của các bộ lạc Phi châu !

Những bạn nào đã từng say mê xem Tác-Giăng trên màn bạc, những bạn nào ham cuộc sống tự do và mạo hiểm, đều không thể bỏ qua không đọc:

TÁC-GIĂNG

CHÚA TỂ RỪNG XANH

Sẽ khởi đăng trên tờ báo giáo dục nhi-đồng MAI BÊ BI này ngay sau khi truyện "Héc Quyn. Thần Sức Mạnh» chấm dứt !

TÒ MÒ

Lịch sử :*Ngày 19 tháng 9 năm Bính Dần (1446) vua Lê Nhân Tôn sai sứ sang Tàu báo cáo về việc Chiêm Thành sang cướp.*

Ngày 20 tháng 9 năm Giáp Thìn (1424) Lê Lợi chia quân đánh úp thành Đa Căng, phá được thành, giặc Minh bị chém đầu và chết đuối tới ngàn người.

Cũng ngày này năm Định Mùi (1427) tướng Lê Sát chém chết tướng nhà Minh là Liễu Thăng ở núi Mã Yên.

Sáng chế : *Kim băng mà ta thường dùng thật ra không phải là một sáng chế mới mẻ gì. Trái lại nó đã có ngay cả từ ngàn năm về trước. Thật vậy, vào tiền sử người ta đã dùng kim băng rồi. Các người La-Mã thuở xưa đã dùng kim băng trước thờiChúa Giáng Sinh hàng trăm năm. ở Ý, vào thế kỷ thứ 9 và 10 người ta dùng kim băng để cài những đồ trang sức quý giá như ngọc ngà châu báu . Nhưng không hiểu sao sau thế kỷ thứ 10 ở Ý người ta không dùng kim băng nữa.*

Sau trận nội chiến ở Mỹ 1 người ở Nữu Ước thành lập một hãng chế tạo kim băng, dĩ nhiên có nhiều cải tiến. Và hãng này tồn tại cho tới năm 1809.Vào năm 1815 một xưởng kỹ nghệ chế tạo kim băng mọc lên ở Brooklyn, thay thế cho những xưởng lẻ tẻ nhỏ bé khác.

Tiền tệ :*Ngày nay người ta chỉ cầm vài tờ giấy bạc hay có khi kỳ 1 ngân phiếu là có thể mua được nhiều thứ; trái lại, hồi thế kỷ thứ 17 khó mà thấy những trường hợp tương tự.*

Đồng tiền to nhất thế giới (có lẽ bất tiện nhất) hồi đó đo được 35x65 cm, bằng đồng, cân nặng gần tới 20 kg lô và trị giá khoảng 30 Marks. Tiền được đúc tại Avesta (Thụy Điển) và tổng số phát hành gồm có 26.652 đồng; hiện nay người ta chỉ còn giữ được 3 đồng đem trưng bày tại hội chợ Quốc tế ở Nữu-ước.

TRANH ĐỐ VUI

Chú kết này bị lạc cây gươm báu ? Các em hãy chỉ đường hộ chú.

ĐẶNG-ĐỨC-Ý

Các em tìm hiểu cổ sử Hy Lạp

HÉC QUYN trên tấm thảm thần

THÔNG THÁI kể

Bảy chị em Hê Pê Rít thấy Héc Quyn biết tới sự bí mật của cây táo vàng thì trong lòng lo lắng lắm.Phải, không sao được vì chị em nàng muốn từ chối không cho Héc Quyn nên mới lo sợ ra như vậy. Nhưng bây giờ Héc Quyn đã biết rõ bí mật ấy, chàng sẽ dùng áp lực để bắt chị em nàng phải hái táo, nếu không thì một người vô dũng như Héc Quyn từng vượt qua nhiều gian nguy thử thách có thể sẽ tức mình phá tan tành vườn Hê pê Rít này. Thế nên, sau mấy phút yên lặng, thiếu nữ áo xanh liền bảo Héc Quyn :

— Hiện thời cây táo ấy không ở trong khu vườn thuộc chị em chúng tôi cai quản, mà được trồng ở trong vườn của thần Át Lát là cha của tôi. Vì vậy chúng tôi không có quyền hái trái của cây đó giữa. Đó là sự thực chứ không phải là chúng tôi tiếc gì mấy trái táo để chữa bệnh...

Héc Quyn nghe thấy chị em Hê Pê Rít nói vậy, chẳng biết chị em nàng muốn đánh tháo. Nhưng Héc Quyn khẳng khái đáp:

— Nếu vậy quý vị xin hãy vui lòng đưa tôi tới gặp Thần Át Lát.

Thiếu nữ áo đỏ trả lời :

— Vâng...Chúng tôi sẽ đưa quý khách tới tòa lâu đài của cha chúng tôi...Nhưng phải ba hôm nữa đúng ngày trăng tròn thì cha chúng tôi mới có thể tiếp quý khách được...

— Sao thế ?

Cô áo vàng đáp :

— Vì cha tôi phải chống đỡ cả khôn vũ trụ... Ngày trăng tròn là ngày cha tôi định trước để tiếp khách, mỗi tháng một lần... Trong khi chờ đợi. chị em chúng tôi sẽ dẫn quý khách đi thăm phong cảnh ở đây. Chắc quý khách không nỡ từ chối ?

Héc Quyn đoán là chị em Hê-Pê Rít muốn kéo dài thời gian để làm cho mình nản chí, nhưng chàng cũng chẳng biết cách nào bọn lìa nhận lời.

Cô nên Héc Quyn liền đáp :

— Vâng, tôi xin nghe lời quý vị...

Thế là lập tức cả bảy chị em đứng dậy. Thiếu nữ áo đỏ vỗ tay vỗ ba cái, lập tức có một chiếc thảm màu sặc sỡ từ từ ở ngoài bay vào rải trước mặt mọi người. Thiếu nữ áo màu chàm bảo Héc Quyn :

— Xin mời quý khách bước lên thảm, chúng ta sẽ cùng đi thăm phong cảnh !

Héc Quyn từng nghe tới chiếc thảm bay, đây là lần đầu tiên chàng trông thấy. Héc Quyn điềm nhiên bước lên tấm thảm, cả bảy chị em Hê Pê Rít cũng bước lên. Sau khi đứng đúng đủ trên thảm, thiếu nữ áo đỏ vỗ tay một cái, lập tức tấm thảm nhấc bổng lên cao, bay ra khỏi tòa lâu đài.

Tấm thảm bay cách mặt lối 10 thước, đủ để cho mọi người ngoạn cảnh. Lúc này Héc Quyn mới quan sát kỹ, nhận thấy vườn Hê Pê Rít rộng vô cùng. Tấm thảm thong thả bay, mỗi khi tới một thắng cảnh đẹp, thảm dừng lại và thiếu nữ mặc áo chàm lại giảng giải cho Héc Quyn rõ. Héc Quyn nghe một cách chăm chú khiến thiếu nữ áo chàm có vẻ thích lắm, càng cố nói thao thao bất tuyệt.

Khi tấm thảm bay tới một miền núi non trùng điệp, bỗng Héc Quyn nghe thấy có tiếng gầm rầm rĩ, chàng bèn cúi đầu xuống nhìn, thì chàng thấy ngay con rồng trăm đầu của chị em Hê Pê Rít. Héc Quyn thầm nghĩ : « Con rồng kia thật là lợi hại, vô phúc a gặp phải nó thì chỉ một cái thở ra của nó cũng đủ đốt cháy tan xác !» Mà thật thế, từ trên cao nhìn xuống Héc Quyn thấy con rồng to lớn đang bò dưới đất, một trăm cái đầu chi chít trên cổ, một trăm cái miệng há bốc phun lửa phì phì), khiến cây cối xung quanh phải cháy bùng lên và trở thành những đống than vì không chịu nổi sức lửa kinh khủng...

Thấy Héc Quyn chú mục vào con rồng, thiếu nữ áo chàm liền nói :

— Con Bách Đầu Long này nó đã sống được 10 ngàn năm. Chị chúng tôi bắt nó từ dưới địa cầu đem lên trên này để trông coi khu vườn. Từ ngày có nó canh chừng, bọn chị em chúng tôi cũng đỡ vất vả. Nếu không có nó thì cũng khó vì hằng ngày có rất nhiều người từ, các nơi xa xôi tới đây ám quẻ.

Héc Quyn liền hỏi vặn :

— Coi bộ thần Át Lát và các em không thích có người tới thăm vườn hay sao ?

Cô áo xanh đỡ lời em :

— Không phải chúng tôi không thích tiếp khách, nhưng vì hầu hết các khách từ phương xa tới đây là đều muốn xin trái vàng cả... Cây táo ấy quý lắm, trái của nó thơm ngọt, có thể làm cho người già hóa trẻ,..

Héc Quyn nói :

— Chắc các cô đã nhiều tuổi, nhưng nhờ trái táo đó nên sắc đẹp không bao giờ phai tàn, phải không ?

Cả bảy thiếu nữ yên lặng không nói, nhưng trong thâm tâm của cả bảy cô thì đều công nhận là Héc Quyn nói đúng. Song bản tính con gái vẫn là hay dấu tuổi nên các cô đứng yên không trả lời là mình bao nhiêu tuổi cả. Héc Quyn nhìn rõ tâm lý ấy nên chàng chỉ cười và tiếp :

— Các cô trẻ và đẹp thật... Người nào có diễm phúc được lấy một trong bảy cô làm vợ, chắc phải tu cả ngàn kiếp mới được...

Cô áo xanh nói :

— Chúng tôi đã có lời thề với nhau...

Cô áo đỏ lườm một cái, nhưng cô áo xanh vẫn tiếp tục nói :

— Chúng tôi đã thề với nhau là nếu lấy chồng thì bảy chị em sẽ lấy chung một chàng, còn không thì ở nhà cả bảy. Chị em chúng tôi thương yêu nhau, không bao giờ muốn xa nhau...

Héc Quyn cười :

— Nếu vậy thì hơi khó một chút... Vì theo chỗ tôi biết một người đàn ông có nhiều vợ tính làm sao có thể san sẻ cho đều được, như vậy thế nào cũng có sự lủng củng trong gia đình...

THỂ LỆ GỬI BÀI ĐĂNG

1) Bài gửi đăng xin viết một mặt giấy, thật rõ ràng.
2) Hình vẽ, ô chữ xin vẽ bằng mực đen đậm(mực Tàu).
3) Bài đã gửi cho MAI BÊ BI xin đừng gửi cho báo khác.
4) Không có nhuận bút

MAI BÊ BI.

H tiếp theo trang 1

Nguồn tin nói về cuộc bầu cử Tổng Tư Lệnh ở Vũng Tàu quả quyết rằng trong số 39 vị dự họp có 31 phiếu bỏ cho Trung Tướng Khánh, 4 phiếu cho TT Đôn, 2 phiếu cho TT Dương văn Minh, 1 phiếu cho TT Đính và 1 phiếu cho TT Trần văn Minh.

Tuy vậy nguồn tin trên đã hoàn toàn bị phủ nhận.

T tiếp theo trang 1

có quyết định chót nào về việc Nga rút khỏi chức vị đồng chủ tịch hội nghị quốc tế về Ai Lao ».

Ông Gromyko dự một cuộc tiếp tân chiều nay do đại sứ Ai Lao Khamphan Panya khoản đãi nhân dịp Thủ Tướng Souvanna Phouma tới Mạc tư Khoa. Ô. Phouma ghé ở Thủ đô Nga 24 tiếng đồng hồ trước khi trở về Vạn Tượng qua Ấn độ và Thái Lan, ông cho biết rằng sáng thứ tư ông sẽ hội đàm với tân thủ tướng Kossyguine và ô. Gromyko.

Trong cuộc tiếp tân này người ta thấy có đại diện của các nước liên hệ tới việc giải quyết vấn đề Ai Lao: Anh, Pháp, Mỹ, Trung Cộng, nhưng người ta nhận thấy rằng đại sứ Trung Cộng Pan Tzu Li không có vẻ niềm nở lắm với hoàng thân Phouma mà tuyên truyền ở Bắc Kinh từ lâu nay cho rằng ông thiên về phía Tây phương.

Sếp tố Kút Xép

MẠC TƯ KHOA (AFP).— Theo nguồn tin chắc chắn, báo « Pravda » ngày thứ tư hoặc thứ năm sẽ công bố tài liệu liên quan tới phiên nhóm lịch sử ngày 14 tháng 10 của Ủy ban Trung ương cộng đảng Nga, tức là phiên nhóm mà cửu tịch đoàn « chấp nhận » đơn từ chức của Khruschev.

Dường như đó là quyết nghị của Ủy ban Trung ương chấp thuận những danh từ mà Michel Souslov đã dùng trong phiên nhóm bất thường này để tố cáo chánh sách của Khruschev, nhứt là trong địa hạt kinh tế.

Đòi gặp Kút xép

MẠC TƯ KHOA (Reuter).— Hôm nay, các phái đoàn các cộng đảng ngoại quốc ở Mạc tư Khoa để xin « giải thích » về vụ hạ bệ Khruschev hôm nay đã gặp các phái nhân viên của cộng đảng Nga và mỗi phái đoàn gặp riêng nhau.

Các phái đoàn của các cộng đảng Pháp, Đan Mạch, Áo và Ấn cùng lưu ở Mạc tư Khoa. Một phái đoàn Ý sẽ tới hôm nay. Duy có phái đoàn Pháp đến Mạc tư Khoa là được chánh thức công bố. Theo nguồn tin đáng tin cậy, cộng đảng Pháp dường như có ý muốn đòi gặp mặt Khruschev.

Các phái đoàn trên sẽ lưu ở Mạc tư khoa cho đến hết tuần này. Các phái đoàn cộng đảng khác, nay mai cũng tới Mạc tư khoa để dự lễ kỷ niệm thứ 47 ngày cách mạng Bôn sơ vít (7 tháng 11).

Kút Xép ở Mạc Tư Khoa

MẠC TƯ KHOA (AFP) — Sáng 27-10, theo nguồn tin đáng tin cậy, dường như Khruschev từ ba bốn hôm nay đều ở tại một căn nhà gần Mạc tư Khoa.

Về phần con rể ông là Adjoubei thì có tin đương như đang ở Kousttcaf, tại Kazakhstan, làm một tờ báo địa phương.

C tiếp theo trang 1

Phan khắc Sửu tiếp tại dinh Gia Long trong chừng nửa tiếng đồng hồ.

Hôm qua, Bộ Ngoại Giao Hoa Kỳ đã hân hoan tiếp nhận tin ông Phan khắc Sửu được giữ chức Quốc Trưởng Dân sự của Việt Nam Cộng Hòa.

Trong một cuộc họp báo, phát ngôn nhân Bộ Ngoại Giao Hoa Kỳ tuyên bố : «Chúng tôi rất hoan hỷ về sự tiến triển tình hình ở Việt Nam mà chúng tôi coi như là một biện pháp mới và tích cực để thiết lập một Chánh phủ dân sự thật sự tại Việt Nam».

O tiếp theo trang 1

Nhưng theo tin giờ chót, có ý kiến không tán thành cụ Chữ làm Chủ tịch, viện lẽ cụ Chữ là người Bắc hiện đã được trao nhiệm vụ Trưởng Ban Triệu tập Quốc Dân Đại Hội. Chức Chủ tịch Thượng Hội Đồng nên dành cho một vị người Trung là BS.Trần đình Nam. Tuy vậy từ hôm Thượng Hội Đồng được triệu tập tới nay BS. Trần đình Nam chưa đi họp dường như vì không đồng ý với nguyên tắc thành lập Thượng Hội Đồng.

S tiếp theo trang 1

Vùng 3 chiến thuật

TIỂU KHU BIÊN HÒA : Lúc 20 giờ 30 ngày 26-10-1964, nghĩa quân phục kích tại 2 cây số TâyBắc Long Thành hạ chết 2 VC tại chỗ tịch thu 1 súng trường, 2 lựu đạn và 1 số tài liệu.

TIỂU KHU BÌNH DƯƠNG : Lúc 8 giờ 50 ngày 26-10-64, ta chạm súng với Việt cộng tại 4 cây số Đông Bắc Lái Thiêu hạ chết 1 Việt cộng tại chỗ, bắt sống 1 tên khác và tịch thu 2 súng cá nhân.

Vùng 4 Chiến thuật

TIỂU KHU KIẾN PHONG : Lúc 18 giờ 55 ngày 26-10-1964, 3 khu trục cơ từ phía Miên xâm nhập không phận Việt Nam Cộng Hòa và kích và oanh kích tại vùng 19 cây số Bắc Đông Bắc Hồng Ngự. Sau 5 phút, 3 phi cơ trên bay về phía Tây Bắc và không gây thiệt hại cho ta.

Cùng lúc, độ 100 xuồng Miên xuất hiện tại Đinh Bà (20 cây số Bắc Đông Bắc Hồng Ngự) xâm nhập địa phận Việt Nam Cộng Hòa 200 thước cách biên giới và cách 15 cây số Đông Bắc Hồng Ngự. Hay tin, dân biên giới đã chuẩn bị đối phó, nhưng không có gì đáng tiếc xảy ra.

TIỂU KHU VĨNH LONG.— Trong khi cuộc hành quân «Phượng Hoàng 15», lúc 9 giờ ngày 26-10-1964, ta lại xuất tại 10 cây số Đông Bắc Lấp Vò hạ chết 3 Việt cộng tại chỗ, bắt sống 3 tên khác ; tịch thu 2 súng trường, 7 xuồng bị chìm do khu trục cơ oanh kích. Bên ta 2 tử thương, 4 bị thương.

TIỂU KHU KIÊN GIANG.— Kết quả hành quân « Dương Đông » tại vùng Dương Tơ 4 cây số Nam Đông Nam Dương Đông, ngày 26-10-64

ĐỊCH : 4 Việt cộng chết tại chỗ, 1 số chết và bị thương mang đi ; 2 ghe bị tịch thu.

TA : 1 bị thương.

Đ tiếp theo trang 1

Ai cũng có thể tin chắc rằng Hội đồng chỉ có thể bầu Sihanouk trở lên ngôi vua mà thôi.

Ô. Sihanouk đưa ra lời yêu cầu ấy là để trả lời cho các phần tử đối lập «Khờ Me Tự Do » từng tố cáo ông tìm mọi cách để chọn ngôi vua bị bỏ trống mãi.

Ô. Sihanouk định rằng sau khi bầu xong quốc vương thì nghị viện và chính phủ sẽ độ đơn từ chức, rồi Quốc vương sẽ chọn một chính phủ mới để tổ chức bầu cử.

E tiếp theo trang 1

Trong lời kêu gọi này T.T Khánh đã xác nhận vai trò của Quân Đội là bảo vệ nền độc lập sự trường tồn và sự thịnh vượng của dân tộc.Quân Đội sẽ ủng hộ tân Chính phủ.

Về lý do đưa tới cuộc chỉnh lý 30-1 vừa rồi, Trung Tướng Khánh giải thích vì một số lãnh tụ đương thời có những liên hệ trong quá khứ với một nước đang cổ võ cho sự trung lập hóa Miền Nam V.N. Trung Tướng nói sự ủng hộ hoàn toàn của toàn thể Quân Đội đã đưa đất nước vượt qua được bước cực kỳ hiểm nghèo.

Trung Tướng cam kết, sau khi rời khỏi Chính quyền để trở về cầm đầu Quân Đội, ông sẽ tận lực phục vụ để thực hiện các nguyện vọng của nhân dân.

Trung Tướng kết luận : Chúng ta sẽ toàn thắng và bí quyết toàn thắng là đại đoàn kết quốc gia.

K tiếp theo trang 1

Để tránh chen lấn làm mất trật tự, những thanh niên nào trình diện Hội đồng Kiểm tra trưng binh bổ túc phải đến Tòa Hành chánh Quận, nơi đã nạp tờ khai lược giải cá nhân, xin ghi tên và lấy số.

ĐỊA ĐIỂM TRÌNH DIỆN : Trường Tiểu Học Lữ Gia Phú Thọ Quận 5 (Cư xá Lữ Gia gần Trung Tâm Quốc gia Kỹ thuật).

Ngày giờ làm việc của hội đồng kiểm tra trưng binh

Mỗi ngày Hội đồng kiểm tra Trưng binh làm việc buổi sáng từ 8 giờ đến 11 giờ và buổi chiều từ 14 giờ 30 đến 17 giờ.

Trong thời gian từ 5-11-64 đến 20-11-64 (ngoại trừ chiều thứ bảy, ngày lễ và chúa nhựt).

Lịch trình kiểm tra trưng binh

Thanh niên Quận 1 : Thứ Năm 5-11-64
Thanh niên Quận 4 : Thứ Sáu 6-11-64
Thanh niên Quận 7 : Sáng Thứ Bảy 7-11-64
Thanh niên Quận 2 : Thứ Hai 9-11-64 đến sáng Thứ Ba 10-11-64
Thanh niên Quận 8 : Chiều Thứ Ba 10-11-64 đến Thứ Tư 11-11-64
Thanh niên Quận 6 : Thứ Năm 12-11-64 đến Thứ Sáu 13-11-64
Thanh niên Quận 3 : Sáng Thứ Bảy 14-11-64 đến sáng ngày Thứ Tư 18-11-64
Thanh niên Quận 5 : Chiều Thứ Tư 18-11-64 đến ngày Thứ Sáu 20-11-64.

Thanh niên đi trình diện phải mang theo ngoài thẻ kiểm tra hoặc thẻ căn cước plastic, các giấy tờ chứng minh tình trạng của mình (hôn thú, khai sinh con, cấp bằng, chứng chỉ quân vụ, chứng chỉ người Việt gốc Hoa v.v.)

CÁC TRƯỜNG HỢP CÔNG NHÂN *lãnh lương sai biệt* khi thi hành quân dịch

SÀIGÒN.— Để giải quyết thắc mắc của một số đông công nhân về việc có được hưởng khoản lương sai biệt hay không, khi họ được lệnh thi hành quân dịch, ông Đoàn Quốc Khuê, công cán ủy viên đặc trách nghiệp đoàn và báo chí tại Bộ Lao Động đã giải thích, sáng hôm qua các điều khoản liên hệ, đã dự liệu trong Bộ Luật Lao Động Việt Nam như sau :

Theo ông Khuê, điều 49 và các điều kế tiếp trong Bộ luật Lao Động phân biệt những trường hợp nhập ngũ như sau, áp dụng cho những công nhân tại các xí nghiệp kỹ nghệ, thương mại.

1) Huấn luyện quân sự,
2) Động viên,
3) Thi hành quân dịch.

Chỉ trong trường hợp huấn luyện quân sự, mà thời gian thường rất ngắn, công nhân mới được hưởng lương sai biệt, nếu lương tại ngũ kém hơn lương lãnh nơi sở làm.

Trong hai trường hợp động viên và thi hành quân dịch, điều 50 Bộ Luật Lao Động chỉ buộc xí nghiệp phải thâu nhận lại công nhân khi giải ngũ, chớ không buộc trả khoản lương sai biệt.

Đối với công nhân đồn điền cao su, ông Khuê nói điều 211 Cộng đồng Khế ước cao su cũng cho công nhân hưởng khoản lương sai biệt trong thời gian huấn luyện quân sự nếu lương dân sự trội hơn, nhưng với điều kiện là công nhân phải trở lại làm việc tại đồn điền ngay khi mãn hạn và phải xuất trình giấy chứng chỉ quân sự thôi trả lương.

Về những trường hợp khác (quân dịch, động viên) công nhân chỉ được thâu dụng lại trong xí nghiệp khi giải ngũ, hoặc được quyền ưu tiên tuyển dụng vào làm tại sở cũ trong vòng 1 năm sau ngày giải ngũ, nếu chỗ làm cùng một hạng nghề với mình đã bị bãi bỏ (điều 212 và kế tiếp Cộng đồng khế ước cao su).

Ông Khuê cũng nhắc lại các điều trong bộ Luật Lao Động như sau :

Điều 49 qui định về sự mướn việc, nếu một chủ nhân, công nhân hay người học nghề phải vì quân dịch bắt buộc làm nghĩa vụ hay bị đòi nhập ngũ bất cứ với tư cách nào thì khế ước lao động không vì thế mà bị hủy bỏ.

Điều 51 cũng nói rõ mặc dầu một bên đương sự do một duyên cớ hợp pháp khác để xin hủy bãi khế ước lao động, thời gian tòng ngũ không được kể vào thời hạn do tập quán ấn định để cho hay trước khi bãi ước, trừ khi nào khế ước lập ra để làm một công việc tạm thời đã mãn trong thời gian huấn luyện quân sự.

Điều 53 ấn định những thỏa ước trái với qui định trên đây đương nhiên vô hiệu lực.

Tóm lại, chỉ trong trường hợp huấn luyện quân sự, công nhân bất cứ thuộc xí nghiệp kỹ nghệ, thương mại hay công nhân đồn điền cao su, mới được hưởng khoản lương sai biệt, nếu lương tại ngũ kém lương dân sự.

Đọc và cổ động **Chính - Luận**

Hằng tuần tìm đọc **TRUYỆN HAY** Tuần báo duy nhất 112 Trang bán 5đ.

LỚP TOÁN-LÝ-HÓA G. S. HOÀNG-TƯỜNG-THỤY 4-11-64 khai giảng các lớp Toán Lý Hóa ★ ĐỆ NGŨ — ĐỆ TỨ — ĐỆ NHỊ AB. ★ LUYỆN THI THĐNC VÀ TÚ TÀI I. Ghi tên tại trường ĐỨC-HẠNH, 135, Trần quí Cáp, Saigon

Đã phát hành khắp nơi **MĂNG NON** số 10 *ra ngày 29-10-64* **Giá 2đ** Khởi đăng Bộ Kiếm Hiệp nổi tiếng nhất của Kim Dung « **ÂN THÙ KIẾM** » Dịch giả Nguyễn Vạn. Truyện dài trinh thám « **Bàn tay đen chống Người Mặt Sắt** » Chuyện Cổ tích trọn kỳ, chuyện bằng tranh. Tiếp tục phát hành mỗi tuần đúng vào ngày Thứ Năm.

A tiếp theo trang 1

sự tranh đấu, không phải như những « chánh phủ chuyên môn », « chánh phủ hành chánh » trước đây. Những người vào chánh phủ chẳng những phải có kiến thức chuyên môn và kinh nghiệm chánh trị mà còn phải là những chiến sỹ. Tình trạng hỗn loạn trong nội bộ cũng như những biến chuyển mới đây trên trường quốc tế đòi hỏi ông Thủ tướng và các ông Tổng trưởng tương lai phải là những kẻ quyết tâm dám làm dám chịu, dám đứng mũi chịu sào, đương đầu cùng sóng gió.

Vai trò của Chánh Phủ tương lai quan trọng là như vậy. Quốc Trưởng đang lựa chọn vị Thủ tướng tương lai theo những tiêu chuẩn ra sao ? Phải chăng là do sự đồng ý với các đoàn thể về một quốc sách, rồi tìm một nhân vật và một « ê-kíp » đúng theo nhu cầu của quốc sách đó, hay là chỉ tìm một nhân vật có tên tuổi, bất cứ rằng khả năng và đường lối chánh trị ra sao? Phải chăng rằng việc thành lập Chánh phủ tương lai sẽ là một sự cố gắng đoàn kết quốc gia để cùng đối phó với mối nguy sắp đến, hay chỉ là một câu chuyện điều đình đổi chác với các đoàn thể có thực lực,—«tôi» ghế này thì «anh» ghế nọ và «nó» ghế kia—, như kiểu vẫn làm từ trước ?

Đành rằng có nhiều «bí mật quốc gia » không thể đem ra phổ biến, nhưng không phải điều gì cũng là «bí mật quốc gia ». Và một khi đã chủ trương một cuộc cách mạng thì đừng nên e ngại những tiểu tục hoạt động dân chủ, cần phải để cho dân chúng theo giõi hoạt động của chánh quyền, và biết rõ chủ trương của các đoàn thể có ảnh hưởng lớn lao vào quốc sự.

Nhất là lúc này, dân cần phải theo giõi và cần phải biết. Cần phải biết để có thể tin tưởng và ủng hộ. Mà sự ủng hộ của dân sẽ là sức mạnh duy nhất của các nhà lãnh đạo ngày nay, trong thế « làm cách mạng muốn ».

Bởi vậy chúng tôi kính cẩn xin Quốc Trưởng và THĐQG đừng quá im hơi lặng tiếng.

Đ.V.S.

G tiếp theo trang 1

ngăn ngừa mọi cuộc biểu tình ngoài đường phố có mục đích lật đổ chính phủ mới thành lập.

Vị Tư Lệnh Không quân đã tới gặp Quốc trưởng Phan khắc Sửu hôm thứ bảy. Tại cuộc gặp gỡ này Thiếu tướng Kỳ đã cam kết rằng Không Quân sẽ chặn đứng mọi mưu toan quân sự nhằm lật đổ Chính phủ lâm thời.

Trong cuộc họp cuối tuần rồi tại Vũng Tàu, ThiếuT. Kỳ nói rằng các lãnh tụ Quân sự thỏa thuận ủng hộ hoàn toàn Chính Phủ Dân Sự. Không có một lãnh tụ Quân sự nào có âm mưu biểu dương để đoạt lại chính quyền. Ngược lại Quân sự đồng ý là phải ngăn ngừa cả những cuộc nổi loạn của dân chúng.

«Biểu tình là lề lối của Cộng Sản» vị Tư Lệnh Không Quân nói thêm rằng «nếu dân chúng muốn thay đổi gì thì phải dùng lá phiếu ».

Thiếu Tướng Kỳ đưa ra những lời tuyên bố trên vì mới đây lại có tin đồn rằng chắc chắn sẽ lại có những vụ rối loạn như hồi đánh đổ hiến chương Vũng Tàu và lần này thì để đánh đổ Chính Phủ Dân Sự. Tin đồn cũng nói rằng có thể có những phần tử quân nhân bất mãn âm mưu đảo chính.

Cuộc họp cuối tuần tại Vũng Tàu đã nhằm mục đích đoàn kết quân đội và xác nhận quân đội không làm chính trị

Thiếu tướng Kỳ nói rằng tinh thần Quân đội có hơi bị ảnh hưởng vì vụ rắc rối mới đây. Vì vậy cấp lãnh đạo quân đội phải được thanh lọc để không còn những phần tử mưu đồ chính trị, và, để Quân Đội đoàn kết chặt chẽ hơn, chúng tôi phải làm một điều gì mới mẻ.

Thiếu Tướng Kỳ nhấn mạnh rằng các tướng tá cầm đầu vụ đảo chính hụt 13-9 đã bị trừng phạt và từ nay không một ai cầm tiểu đoàn hay sư đoàn có thể làm đảo chính để rồi sau lại nói là chỉ để biểu dương lực lượng.

2-11 8 giờ sáng, 4 giờ chiều, 7 giờ tối **LÝ-HÓA ĐỆ NHẤT A — B** (G. S. Sủng) **TOÁN LÝ HÓA ĐỆ NHẤT A B** (GS Sủng, Ngà) Ghi tên tại PHAN SÀO NAM 657 Phan thanh Giản Saigon

CẦN MUA VÔI CÔNG-TY ĐƯỜNG VIỆT-NAM cần mua 1.500 tấn vôi cho mùa mía 1965-1966. Xin mời những nhà cung cấp đến xem điều kiện và cho giá, từ nay đến 7-11-1964 (thời hạn chót). CÔNG TY ĐƯỜNG VIỆT-NAM 34,—Bến Vân Đồn—Saigon Đ.T. 24454, 24455 và 20.141

P tiếp theo trang 1

Nội vụ Nguyễn lưu Viên và B. Hồ văn Nhựt, nhân viên trong THĐ.

Trong số những vị này, dường như B.S. Hồ văn Nhựt là người được Quốc Trưởng Sửu muốn chọn lựa hơn cả.

Cũng nên biết theo chương trình ấn định thì đến 1-11-64, 8g. sáng Tân Chánh phủ phải ra mắt Quốc Dân. Như vậy, muộn nhất là tối 31-10 phải lập xong Chánh phủ rồi.

N tiếp theo trang 1

để trang bị và được cấp phát dụng cụ thể thao.

— Về phụ trội ẩm thực và vàng phần các quân nhân tham dự đại hội được ưu tiên lãnh vàng phần và tặng phụ cấp ẩm thực cho :
Binh sĩ 50đ. mỗi ngày
Hạ sĩ quan 30đ mỗi ngày

— Về ăn ở Ban tổ chức sẽ lo cho các phái đoàn ở xa như Vùng I, Vùng II, Vùng III Chiến thuật và Khu Chiến Thuật Tiền Giang và các phái đoàn ở gần thủ đô, sẽ tự túc.

Đây là Đại hội Điền Kinh của Quân đội nên chỉ có lực sĩ quân nhân tham dự mà thôi.

Pháp-Văn **MAUGER I** Mở 1-11-64. Chuyên học sáng chủ nhật, để thi Tú tài I SN 2 và THĐNC khóa 65. **Lớp Thường Xuyên** học 3 buổi mỗi tuần : Mauger II từ bài 12, Mauger I từ bài 16. Giảng kỹ văn phạm để học sinh nói và viết trôi chảy. G.s. Rẻ 476 Hai Bà Trưng Tân Định.

Lớp KẾ-TOÁN (Pháp Việt) 2-11-64.— Do Ô. NG.V.CẢNH Giám đốc trường đảm nhận. Khóa học gồm có Kế-Toán hiện các xí nghiệp đang dùng và Kế Toán theo Plan Comptable 1957. Ghi tên tại SAIGON THƯƠNG NGHIỆP HỌC ĐƯỜNG 170, đường Võ Tánh Saigon

PHÂN ƯU

Được tin trễ Cụ NGUYỄN-VĂN-HOÀNG Thân Phụ Thiếu Úy Nguyễn văn Mừng thất lộc tại Huế ngày 7 tháng 10 năm 1964. Toàn thể Sĩ quan Giáo sư, Dân chính và Quân nhân thuộc Văn-Hóa Vụ Trường Võ Bị Quốc Gia Đalạt thành thực tỏ lời phân ưu cùng Thiếu Úy và tang quyến.

PHÂN ƯU

Đại tá chỉ huy trưởng, Sĩ quan, Giáo sư, nhân viên cùng toàn thể Thiếu sinh quân, thuộc trường Thiếu sinh quân Việt Nam : thống khóc phân ưu cùng gia quyến cựu Thiếu sinh quân LÊ-QUANG-TRI Sinh viên khóa XIX trường Võ bị Quốc gia vừa tử nạn tại Đức Mỹ, và đau đớn gửi tin này tới toàn thể cựu TSQ trên toàn quốc.

RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT

NHẮN TIN Các bạn Quân nhân Công Tư chức muốn học thi Tiểu học, Trung Học, Tú Tài hãy viết thư hỏi : TRƯỜNG HÀM THỤ **VĂN-HÓA** 91 Trịnh minh Thế, Saigon. Chuyên dạy học gởi bài đến nhà

SAIGON SALON 264, Hồng Thập Tự Saigon. Vì nhu cầu cung ứng xe cho quý vị nên Salon chúng tôi đã mang tất nhiều xe Lambretta mới về, xin quí vị, mang xe cũ lại đổi lấy xe mới điều kiện dễ dàng ! Giấy tờ sang tên do Salon đảm nhiệm, tại nơi đây có rất nhiều xe Vespa để bán, nhận mua và trả tiền ngay.

Cần : — Nữ thư ký đánh máy giỏi Pháp văn. **Bán gấp:** — máy ủi đất « FORCON MAJOR » 51 ngựa có bell, còn đoạn tốt. Hỏi 89 Công Lý — Đ.T. 20.268

Floride EB Bán 1 xe 2cv Fourgonnette EB có kiếng còn mới, Hỏi 97A Trần quang Khải (Tân Định) Saigon.

BÁN XE ĐÒ Bán xe đò mới. Chưa xin số. Hiệu Ford 10 bog. Thùng thiệt tốt. Hỏi 73 Đoàn trần Nghiệp lại bến xe Bình Dương.

Salon XUÂN QUANG 356 Phan thanh Giản Sg. MUA, BÁN, ĐỔI nhận gởi các loại xe-AUTO Scooter mới, nơi tập trung các loại xe để quí vị chọn lựa. Hoa Hồng Nhẹ.

Cưới hỏi Đã có Bánh Mứt Kẹo **BẢO-HIÊN RỒNG VÀNG** 133 Gia-Long Saigon. Cung cấp đủ tiện nghi : — Người mang lễ nhà nhận — Khăn, quả phủ trang đẹp đẽ — Nhiều xe dâu cưới chở ngồi. Rộng rãi lịch sự cho mượn. (Không tính tiền)

LỚP VŨ ÁNH-TUYẾT Dạy khiêu vũ theo phương pháp đặc biệt 10 phút biết nhảy một bản rất đẹp mắt, do vũ sư ÁNH-TUYẾT và NGỌC-DUNG, MỸ-LAN chỉ dẫn có tặng thêm bài học lý thuyết khiêu vũ. Giờ tập : 9h-12h và 16h-20h. Có bán các bài học khiêu vũ bằng thể giá 100đ, một bản gởi mandat đề TRẦN-THỊ-SỨU 277 Phan đình Phùng Saigòn.

ÍT TỐN TIỀN Với loại Radio thường sửa thành Hi Fi hay Stéréo gắn vào Meuble hoặc Salon bảo đảm như máy ngoại quốc, PHẤN RADIO 72 Nguyễn Công Trứ Saigon (Lafeberre cũ) sau Ngân Hàng Quốc Gia V.N.

Trung Tâm **HÀM THƯ** 23 Nguyễn văn Giai, Dakao Saigon. Dạy theo phương pháp hàm thụ tân tiến Âu Mỹ. Đủ các lớp TRUNG HỌC đến TÚ TÀI.
- Luyện thi THĐNC và TÚ TÀI
- Anh-Pháp đủ mọi trình độ.
- Vô tuyến điện, Sửa Ráp RADIO. Kỹ sư dạy

— Khiêu vũ để giao thiệp — Khiêu vũ đẹp không khó MỜI ĐẾN **LỚP KHIÊU-VŨ LỆ-HỒNG** Saigon Port Building 114/114A lầu Bà Hoàng Diệu — Khánh Hội — Do Lệ Hồng và Hà trực tiếp chỉ dẫn. — Với hệ thống âm thanh nổi 2 chiều của máy Akai. — Sàn khiêu vũ rộng, yên tĩnh. Và Từ 18 đến 20 g 30 có nhiều vũ nữ để Quý Bạn khiêu vũ thực hành.

NHÀ LÀM NỆM **Liên-Sơn** Sản xuất Nệm Gòn, Bán nệm cao su đủ các hiệu danh tiếng. Văn phòng **Đ.T. 498 Cardi** 330 Hồng Thập Tự — SAIGON

Đất trống bán Từng lô một (100m2). Trần quốc Toản và Lê đại Hành, Trung tâm Sg. Hỏi hãng gạch bông Thanh Sơn 142-144 Nguyễn Trãi Chợlớn (miễn trung gian).

Cần dùng 1 Réceptionniste thạo Anh Văn-Pháp văn, trên 30 tuổi, nhanh nhẹn và 2 bồi phòng thạo Anh Ngữ, đã từng làm các khách sạn lớn, lương cao. Hỏi Alfana Hôtel 45 Lê thánh Tôn.

Bồn xăng Các nhà chuyên chở xăng bằng Citerne đặt trên xe hơi. Muốn có bồn mới sẵn chạy ngay hoặc đặt thời gian mau lẹ. Xin đến **TÂN LỢI** 461 Lý thái Tổ Chợlớn. Xưởng đóng : 7/1A Ng. văn Thoại (nối dài).

Phố bán 2 căn phố trệt mặt tiền đường Lê văn Duyệt (Chợ đũi) Saigon 179E— 179F có đèn, nước sẵn giấy phép bản đồ cất lại phố lầu.

Nhuộm đủ màu Dacron, Tergal, Nylon. Giặt khô. Hấp tẩy và Mạng quần áo khỏi lo co ngắn và lem. Tiệm Ngọc Tân 134 đường Pasteur Saigon.

BÁN RẺ 1 máy ủi (Tracteur) TD 18 đang chạy còn tốt. Nhiều máy cưa và dụng cụ Do : 135 Hàm Nghi Saigòn.

Hãng ngoại quốc cần một thư ký coi về «Shipping» kinh nghiệm cần biết tiếng Pháp và Anh. Thư gởi cho AJP 591, số 41 đường Mạc đĩnh Chi Saigòn kèm theo chứng chỉ.

NHẮN TIN CHÚ KIỂM PHONG anh chị mong gặp chú gởi thư cho anh chị tại số 9/7 đường Trần tấn Phát Tân định Saigòn.

Muốn bán cấp kỳ Xe VESPA-LAMBRETTA ? ? ? Xin mời quý vị tới ngay Văn phòng sang tên và mua bán xe « VĂN-HOA ». Nơi đây sẽ giải quyết gấp rút khỏi mất thì giờ của quý vị. Văn phòng sang tên xe « Văn Hoa » còn là nơi chuyên lo thủ tục giấy tờ sang tên. Giá đặc biệt các loại xe Hơi Du Lịch, VESPA-LAMBRETTA rất mau chóng, hợp pháp và chu đáo cho cả chủ mua lẫn chủ bán. Nói tóm lại : Mua VESPA-LAMBRETTA, xe Hơi muốn chắc ăn khỏi mất thời giờ lòng dòng đi tới đi lui, không ai bảo ai đều tới VĂN HOA. 80 Trần quang Khải Gần Ciné Văn Hoa Tân định.

KIM TRỌNG THÚY KIỀU Đến riêng «VIỆT NAM» có đem theo chiếc đàn «Tỳ Bà» nhân dịp Noel, cho quí bạn. Xin mời quí bạn đến gặp các gian hàng hỏi mua cho được chiếc đàn tỳ bà nhỏ có mấy vần thơ nhiều ý đẹp. HUY HOÀNG Kính mời

MỖI ĐÊM Không gì bằng vừa ăn ngon vừa nghe nhạc hay, lại hưởng được gió trong của đồng nội **NHÀ HÀNG TÂN-BÌNH** hội đủ những điều kiện ấy. Xin kính mời quý khách. NỒI DANH : Cháo tôm, lươn um, cua rang, bò đi, cơm tay cầm. Mỗi chiều từ 16 giờ tại 118 bis Cách Mạng (TSN)

Nhà bán 5thx35 vách gạch, điện nước riêng, có gát. 220/8 Trương minh Giảng Saigon. Mua xong giao nhà trống liền.

Thông báo quan hệ VỀ XE TỰ ĐỘNG Kể từ nay quý vị sau khi mua bán xong xe hơi, Vespa, Lambretta muốn chủ quyền được bảo đảm trên mặt pháp lý, xin mời đến ngay văn phòng **SANG TÊN XE** 78 Nguyễn Trãi gần nhà thờ Chợ quán sẽ được giải quyết và cởi mở mọi trường hợp khó khăn. Văn phòng có trưng bày **MUA BÁN ĐỔI GỞI** xe gắn máy, Vespa, Lambretta, quạt máy, máy may, Tủ lạnh, máy chớ, Radio v.v...

Bán gấp Vespa Ý NAY Lambretta 150 NA..A hỏi 420 Phan thanh Giản Saigon

400m2 đất và Nhà Trệt khu Miche bán. Nơi Cô Mary B.P. 1.073. Saigon.

Cần cho mướn 2 từng lầu 3 và 4 tại 126 đường Hiền Vương SAIGON, hỏi : Ô Hoành 76 Đại lộ Cộng Hòa Saigon Đ.T. [illegible]

Sang nhà 43.000đồng vùng yên tịnh có điện nước. Hỏi 101/8 Nguyễn-an-Ninh Gia Định.

Cần 2 cô thâu ngân và 5 cô chiêu đãi viên trẻ đẹp biết Anh ngữ 137 Đinh tiên Hoàng Đakao Paradise Bar

Muốn Đậu — **TÚ TÀI I** học **TOÁN LÝ HÓA** Trường **VĂN HÓA** 138, Hai Bà Trưng Saigon, — Giáo sư NỔI TIẾNG. — Mỗi đầu tháng có lớp mới.

Cần 1 người bếp nấu món ăn Pháp rành nghề lương từ 2000đ. đến 2500đ. xin hỏi 36/35C Chi lăng Giađịnh (đường vô hồ tắm Chi lăng)

DẠY KHIÊU VŨ Dạy riêng từng người hoặc đến tận nhà. Nhiều bước tân kỳ, lịch sự. Phương pháp dễ hiểu. Dạy bảo đảm do **ĐẮC CHÀ** chỉ dẫn. Địa chỉ 14 Phan văn Hùm (lầu 3) ngã sáu Sg.

PHARMACIE bán tại đường Đồng Khánh, Chợlớn. Hỏi số 9 Nguyễn văn Tráng, Saigon (miễn trung gian).

Hàm Thụ và Tư Thục **HẠNH-NGHĨA** 42 Nguyễn-văn-Thành — Gia-Định bài gởi tận nhà, dạy đủ các lớp có lớp riêng luyện thi Tú Tài, Trung Tiểu Học (thi đậu nhiều).

Xuất ngoại dưng quên Sous-Vetement mặc ấm. Bán tại : CƯ-MINH, 179 đường Gia Long — Saigòn.

BỆNH NGOÀI DA 10 năm, 20 năm không hết đến ông **LÊ VĂN HUỆ** trị dứt bằng thuốc gia truyền. 43C đường Kỳ Đồng trước nhà thờ Cứu Thế Saigon. Khỏi cần đi ngoại quốc CAM ĐOAN

Bán gấp TAXI 4cv EA và Dauphine EC hỏi 142 Nguyễn duy Dương Ngã Sáu Cholon.

PHÒNG TRƯNG BÀY XE **NGUYỄN-HỮU** 2A, đường Phan văn Trị—GIA-ĐỊNH, Qui Ngài MUA, BÁN, ĐỔI hoặc GỞI xe nhanh chóng với những xe hiện diện tại nơi đây : Taunus 12m EC. 2 (4 cửa) — Morris 1100 EB. 9 và mini-van EC. 4 — P. 403 EB. 2 và BS (có radio, chỉ vàng bên hông) — Chevy II EB. 7 (wagon, 4 máy, kiến xanh) — Mercédès 220S EB.7 — Mercédès sport 190SL — 2cv berline EB. 3 và BS — MG EB. 3 (5 vỏ mới) — Anglia EB. 5 (lourg có kiến) — Volkswagen microbus EA. 6 — DS 19 BR — Hillman BV — Chevrolet BL — Simca BO — P. 203 BE — Citroen IIL BH — Jeep BK và Jeep wagon BK — Vedette BH. Chủ nhân : C. NGUYỄN HỮU SỬ Kính mời

Bác sĩ Bùi-Quý-Nhiếp đã dời phòng mạch về địa chỉ 548 Phan đình Phùng Saigon, trị bệnh nội thương người lớn và trẻ em.

Bác sĩ Thú y Trương văn Thanh 42 Kỳ Hòa Chợ lớn (Trước Bảo Sanh Hùng Vương). Nguyên Trưởng Ty Thú Y Đô Thành chuyên ngừa dại, trị bệnh súc vật ngặt nghèo. Thuốc heo gà, Ve rận. Mổ, Cắt.

Mua ở đâu được Đồ nữ trang và vàng lá tốt mà giá hạ ? Bán ở đâu được giá cao ? Xin mời ngay lại Tiệm vàng NG. THẾ-TÀI 190 Lê thánh Tôn Saigòn trước cửa có 4 Cọp vàng.

Bán gấp xe Peugeot Camionnette 403 Đời mới EC.Tại phòng ngủ Bảo Lộc Lâm Đồng

Bán F 600 EB hoặc đổi Thanès IT5.200 Nguyễn Biểu Chợ Quán

Cần dùng một cô thu ngân có đóng tiền thế chân. Lương hậu, hỏi Bar Salvador 38 Tôn thất Thiệp Saigòn

TAXI BÁN Cần bán 1 xe TAXI Dauphine đời NBU và 1 chiếc 4CV đời NBO hỏi 558 Sư Vạn Hạnh Saigòn.

Dạy nói cấp tốc tiếng AnhViệt Pháp cho người Việt và Mỹ. Lớp vỡ lòng trung, cao cấp G.S Hoàng Trạc 36/41 Cô Bắc Saigòn (văn phòng viết dịch đơn từ sách báo)

Phố lầu cho thuê từng dưới 9x4,m5 mặt tiền. Tiện mở cửa hàng và Văn Phòng—trả tiền từ tháng một. Hỏi tại 479 Trần quý Cáp Sg.

Bán xe DS 19 đời NBR toàn hảo máy móc thật tốt. Hỏi ông TÀI ở hãng ESSO.

Bán hoặc **SANG** căn nhà có lầu 4x12m, gạch bông, đóng lưới, đủ tiện nghi điện nước. Cho mướn 2500đ. 1 tháng. 46/5 Trần quang Diệu SG.

Nam sinh có Tú tài Toán Nhận kèm từ Đệ Tứ trở xuống (Thù Lao 500đ.) Cậu THU 493/71 Lê văn Duyệt SG.

Họa sĩ Muốn hợp tác với tuần báo hay Nhựt báo. Xin biên thư cho ông Tài 45 Nguyễn Huệ PhúNhuận

Dạy lái xe rẻ KHÔNG ĐÂU BẰNG Dạy đủ các loại xe, du lịch thêm máy dầu, xích lô máy, ba bánh gắn máy, không tính tiền. Học ngày giờ nào cũng được chủ trường chỉ giảng lấy công làm lời. Dạy lái đúng nguyên tắc không sợ hư xe, không gây tai nạn. Kết quả đậu chắc chắn, có bằng mau. Tỉnh xa đến có chỗ ăn ngày 10đ. ngủ khỏi tiền. Đời giùm giấy sức khoẻ 2 năm không tính công. Trường TÂN DÂN 95 Bùi Thị Xuân Saigòn gần thánh Ô. Ma cũ.

Quân dịch Bán gấp Taxi Dauphine EA...xe nhà chạy thật kỹ, đồ còn origine. Xem xe suốt ngày 279 Tôn Đản Khánh hội

Cần mua máy cày từ 20 đến 45 ngựa. Xin cho rõ chi tiết về Ô. Thọ, 49 Huỳnh thúc Kháng Saigòn.

Bán xe Ford Zéphyp NBV có Radio, thật tốt, ít đi. Do 84. Nguyễn đình Chiểu Tân định Saigòn.

Nhà bán 152/8/19 Yên Đỗ S.G 3.m7 X 16m lầu suốt; tiện nghi giá 140.000đ.

Mỹ-Hiệp Ronéo 321, Trần Quý Cáp. Cần nhiều thư ký đánh máy lương khoán.

Cần gấp 40 Nam Nữ làm Cổ Động Viên cho Công Ty Cơm Tháng. Hỏi : 236 Lê văn Duyệt ông tọ Saigòn. Cơm Tháng 600 đến 1.800đ. Khai Trương 1-11-64. Kính mời.

Bán nhà 3 từng, 12 phòng, đủ điện, nước, garage, có sẵn cả phòng mạch. Hỏi 358B Võ di Nguy Phú Nhuận. 1 tuần.

Bán Bel Air 55 toàn hảo 145/38 Nguyễn thiện Thuật Saigòn.

ANH NGỮ G. S. TRẦN - VIỆT - ANH Chuyên dạy Căn-Bản (Cuốn English for to day) cho học sinh, Dịch, và Đàm - Thoại Cấp - Tốc cho người lớn tuổi, muốn đi làm ngay, giao dịch với người ngoại quốc hay xuất ngoại. Dạy từng người hay từng nhóm không quá 10 học viên. LỚP học lịch sự mát mẻ, trung tâm thành phố. Ghi tên : 130 Pasteur, phòng 107. LỚP MỚI 4-11-64

Nhắn tin : HỌC SINH Dành riêng cho các em đệ Tứ đã học khóa hè hồi tháng Mai tại Tr Tao Đàn (208 Cô Giang) nay chúng tôi lại mở : Sáng và chiều : 4 th 11—64 cho các em học thi T.H.Đ.I.C sắp tới gs. ở.ô.Hoàng Cung—Ng trọng Triều

Phố mới cất bán cả đất, ở khoảng giữa cầu Bang Ky và Cầu Bình Lợi. Hỏi tại số : 249 Hai bà Trưng Tân Định.

Khiêu vũ HUYỀN - CHÂU g. ph. 3026 HCNVn 210/1B lầu 1 Đề Thám Sg. G.S. Nguyễn thị Sương tốt nghiệp ở Pháp đảm nhiệm căn bản, thực hành bước mới, bảo đảm 3 tiếng đồng hồ đến Vũ trường. Giờ hẹn riêng.

Bán gấp xe vận tải 7 tấn : hiệu THAMES TRADER. Hỏi 260 đường Gialong Sg.

Cần gấp chiêu đãi viên rành nghề biết Anh văn. Đi xa Hỏi 49 Ng. Hoàng Cholon.

BÁN ĐỒ XƯA Bán gấp 1 bộ Salon uống trà kiểu Nhựt bổn, 1 bàn, 6 ghế toàn bằng gỗ quý giá. Hỏi 388 đường Hồng thập Tự, Saigon.

Cần một cô giáo có kinh nghiệm kèm em nhỏ lớp 10e Saint Paul. Xin hỏi 36 Tự Do Saigon.

Cần mua Vélo 63-64. Hỏi 107 Lê thánh Tôn Saigon

Nhà sang đủ tiện nghi, gần chợ gần trường. có chỗ để xe, giá thuê hằng tháng 400đ. Hỏi số 433/1 Hai Bà Trưng (Tân định) Saigon.

Cần 1 cô thâu ngân (có bảo đảm) và 2 cô Chiêu đãi viên trẻ đẹp, bặt thiệp, biết anh ngữ : lương rất hậu. Hỏi HAWAIIAN BAR số 1 đường Trưng Nhị, Vũng Tàu

Cần mua 1 chiếc Simca 9 từ đời NBR đến EA. Liên lạc với ông Trí 359 Phan thanh Giản Saigòn.

Bán 1 xe Juvaquatre Fourgonnette 1 Rumi Scooter Trước trại hòm Tấn Phát đường Hàng xanh Thị Nghè

Pháp văn G. S. Trung Nghĩa dạy riêng căn bản thực-hành cho từng người từng nhóm sáng chiều tối nơi 60 Phát Diệm Saigòn

Cơm tháng ăn và ở công tư chức đủ tiện nghi, có phòng riêng. Ở không ăn mỗi tháng 300đ. Hỏi ngang ga xe lửa Saigon số 144 Lê Lai.

Cần một précepteur hay préceptrice cho lớp 6è và một người dạy Anh văn cho lớp 3è, 5è, 6è. Hỏi 145/12/18 Nguyễn thiện Thuật Saigon (Nơi dạy : Cholon)

Viện uốn tóc **THỦ - ĐÔ** Lớn nhứt, được tín nhiệm nhứt vùng Khánh Hội. 116E Hoàng Diệu cần 2 cô phụ giỏi. Lương hậu.

ẢO-THUẬT Lớp «ẢO THUẬT TÀI TỬ», do ảo thuật gia Z.27 hướng dẫn. Hỏi thể lệ và ghi tên ngay tại số 27 Tạ thu Thâu (phòng học) hoặc 319 Ph-đ-Phùng Saigòn. Nam nữ đều học được. (Mỗi lớp không quá 10 học viên) Đ.T. 20.678

Cho mướn một máy bétonnière. Hỏi 357 Trần-Hưng-Đạo Saigon.

HỌC ANH NGỮ GẤP ĐỂ ĐI LÀM Sơ cấp, đàm thoại căn bản. Đặc Biệt : kèm mỗi nhóm không quá 9 người. — Trong 3 tháng nói chuyện được với người ngoại quốc—Có lớp riêng cho các Vũ Nữ. Chiêu đãi viên (bán Bar Mỹ), và tài xế — Học viên chỉ cần biết đọc chữ Việt—Có máy luyện giọng—do một nhóm nhân viên hiện giúp việc tại các sở Mỹ hướng dẫn. Hỏi tại 108 (trên lầu) Trần khắc Chân Tân Định—Sáng 8-12g. Chiều 15—20 giờ.

[illegible]

REX Les nymphettes (Đào tơ mơn mởn) Cấm dưới 18t-Christian Pezey Colette Descombes-P.Đ.V. Hoa

ĐẠI NAM Les nymphettes (Đào tơ mơn mởn) Cấm dưới 18 tuổi - Christian Pezey Colette Descombes - PĐV.Hoa

EDEN Bonjour Tritesse (Chào bạn âu sầu) Deborah Kerr-David Niven-Jean Seberg-Scope-Màu-PĐVN

MAJESTIC SAIGON CHRISTINE Romy Schneider Alain Delon Tô màu-Tiếng Pháp-Phụ đề V.N

VICTORY LÊ NGỌC Bà triệu phú Kim Sơn-1 phim xã hội hài hước với : Bạch lộ Minh Chung Tinh-Scope-P.Đ.V.Hoa

PALACE CHỢLỚN Thẩm Mỹ của Phái đẹp. Phim Đức táo bạo trình bày những bí mật nhứt của đàn bà. P.Đ.V. Pháp

KIM CHÂU Quyết chống xâm lăng - Trương Dương-Bạch lộ Minh - Vương Hào Lạ Duy-Tiếng Trung Hoa-P.Đ.V.N

KHẢI HOÀN 1) J'aime, tu aimes (Anh yêu em,em yêu anh) Scope.Màu. 2) Dans les griffes du Tigre. Màu PĐVN

DIÊN HỒNG 1) Hercule chinh phục Thành Atlantide Scope, Màu. 2) Thế giới hài hước của Herold Lloyd.

NAM VIỆT 1) Hercule chinh phục Thành Atlantide- Scope, Màu. 2) Thế giới hài hước của Herold Lloyd.

HỒNG BÀNG Notre dame de Paris (Thằng Gù ở đền Đức Bà) Scope. Màu. Gina Lollobrigida — Anthony Quinn

VIỆT LONG Thẩm Mỹ của Phái Đẹp. Phim Đức táo bạo trình bày những bí mật nhứt của đàn bà P.Đ.V. Pháp

VĂN-HOA Sexy Girls (Vũ Nhạc và Giai Nhân) Scope, Màu, Phụ đề Chữ Việt.

MODERNE 1) 15 năm Phục hận (Les chevaliers du démon) 2) Charlie Chaplin trong : H'es Back-Scope-Màu

ĐẠI ĐỒNG (Bàn Cờ) 1) L'étoile des indes-Cornel Wilde Yvonne Sanson-J. Wallace-Màu 2) Girl Fever-Màu-P.Đ.V.N

LONG VÂN 1) Maciste, Sơn thần cứu chúa. Mark Forest, Scope, Màu. 2) Le monde des jeunes Cliff Richard, Màu

KIM ĐÔ 1) Bóng người đi (Phim V.Nam) 2) Hiệp sĩ Đại Hoa -Màu-Scope Nói tiếng Pháp - Phụ đề V.N.

LONG DUYÊN 1) Sur la piste du Rock'n Roll. 2) La Reine des Amazones Scope màu nói tiếng Pháp phụ đề VN.

THANH BÌNH Notre dame de Paris (Thằng Gù ở đền Đức Bà) Scope Màu - Gina Lollobrigida — Anthony Quinn

In tại nhà in SÔNG-VÂN 86 Lê-Lợi — Saigòn
Giám Đốc Trị-Sự LÊ-TÂM-VIỆT—Quản Lý ĐỖ-VĂN-NGUYÊN
[illegible] ông Đỗ-Văn-Nguyên